



EUROPEES PARLEMENT

2014 - 2019

Commissie werkgelegenheid en sociale zaken

2015/0051(NLE)

6.5.2015

AMENDEMENTEN 29 - 246

Ontwerpverslag
Laura Agea
(PE552.042v01-00)

De richtsnoeren voor het werkgelegenheidsbeleid van de lidstaten

Voorstel voor een besluit
(COM(2015)0098 – C8-0075/2015 – 2015/0051(NLE))

AM\1060581NL.doc

PE554.891v03-00

NL

In verscheidenheid verenigd

NL

Amendement 29

Neoklis Sylikiotis, Paloma López Bermejo, Patrick Le Hyaric, Inês Cristina Zuber

Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een **gecoördineerde** strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid **en** sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Amendement

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid, **fatsoenlijke lonen, collectieve onderhandelingen en andere doelstellingen op het gebied van** sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Or. en

Amendement 30

Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor

Amendement

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor

de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, **teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken.** Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Or. fr

Amendement 31

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. **Rekening** houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren

Amendement

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor **behoorlijke arbeidsomstandigheden in de gehele Unie**, de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische, **sociale en ecologische** veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. **Binnen het kader van deze gemeenschappelijke verantwoordelijkheid en rekening** houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van

zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad. ***De Unie moet deze inspanningen ondersteunen met beleidsvoorstellen om de doelstellingen van het Verdrag te verwezenlijken en te zorgen voor een inclusieve, geïntegreerde arbeidsmarkt, alsmede behoorlijke arbeidsomstandigheden in de gehele Unie.***

Or. en

Amendement 32 **Dominique Martin, Joëlle Mélin**

Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Amendement

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad. ***Aangezien de economische crisis rechtstreekse, uiteenlopende gevolgen heeft voor de economische en sociale resultaten van de lidstaten, moet de Unie***

hen de mogelijkheid bieden om op nationaal niveau de nodige maatregelen te treffen om hun situatie recht te zetten. De Unie dient hen aan te moedigen om, pas nadat zij de crisis achter zich hebben gelaten, goede praktijken uit te wisselen.

Or. fr

Amendement 33 Romana Tomc

Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid **en in het bijzonder voor de bevordering** van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Amendement

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde **en doeltreffende** strategie voor werkgelegenheid, **waarbij bijzondere aandacht moet gaan naar de opleiding van geschikt kaderpersoneel en de aanpassing van het onderwijssysteem, wat een soepele reactie op de noden van de arbeidsmarkt zou mogelijk maken. Dat alles met het oog op** scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Or. sl

Amendement 34
Ádám Kósa

Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Amendement

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. ***Er dienen met name inspanningen te worden verricht om meer werkgelegenheid te scheppen voor werknemers die zeer laag geschoold zijn of op korte termijn helemaal niet over een opleiding of passende vaardigheden zullen beschikken, en om de alsmaar groeiende en langdurige werkloosheid terug te dringen, met bijzondere aandacht voor achtergebleven gebieden.*** Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Or. hu

Amendement 35
Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die **soepel reageren op** economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Amendement

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die **zich aanpassen aan** economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Or. fr

Amendement 36
Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening

Amendement

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening

houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid *van gemeenschappelijke zorg* en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een *prioritaire* aangelegenheid en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Or. fr

Amendement 37 **Zdzisław Krasnodębski**

Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een *gecoördineerde* strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid *en sociale vooruitgang* van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Amendement

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Or. pl

Amendement 38 **Sven Schulze**

Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Amendement

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, ***door middel van een doelgerichte bevordering van opleiding in STEM-disciplines***, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Or. de

Amendement 39

Aldo Patriciello

Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel

Amendement

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een ***efficiënte en gecoördineerde strategie voor de verhoging van de*** werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers,

reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een **absolute prioriteit en een** aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Or. it

Amendement 40 **Aldo Patriciello**

Overweging 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Amendement

(1) De lidstaten en de Unie moeten streven naar de ontwikkeling van een **efficiënte en** gecoördineerde strategie voor werkgelegenheid en in het bijzonder voor de bevordering van scholing, opleiding en aanpassingsvermogen van werknemers, alsmede arbeidsmarkten die soepel reageren op economische veranderingen, teneinde de doelstellingen inzake volledige werkgelegenheid en sociale vooruitgang van artikel 3 van het Verdrag betreffende de Europese Unie te bereiken. Rekening houdend met nationale gebruiken op het gebied van de verantwoordelijkheden van de sociale partners beschouwen de lidstaten het bevorderen van de werkgelegenheid als een aangelegenheid van gemeenschappelijke zorg en coördineren zij hun maatregelen op dit gebied binnen de Raad.

Amendement 41
Zdzisław Krasnodębski

Overweging 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

(2) De Unie moet sociale uitsluiting en discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten waarborgen en sociale **rechtvaardigheid en** bescherming bevorderen. **De Unie moet bij** de bepaling en de uitvoering van **haar** beleid en optreden rekening **houden** met de eisen in verband met de waarborging van een adequate sociale bescherming, de bestrijding van sociale uitsluiting, alsmede een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

Amendement

(2) De Unie moet **de lidstaten stimuleren om** sociale uitsluiting en discriminatie **te** bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten **te** waarborgen en sociale bescherming **te** bevorderen. **Bij** de bepaling en de uitvoering van **het** beleid en **het** optreden **op EU niveau moet** rekening **worden gehouden** met de eisen in verband met de waarborging van een adequate sociale bescherming, de bestrijding van sociale uitsluiting, alsmede een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

Or. pl

Amendement 42
Tatjana Ždanoka
 namens de Verts/ALE-Fractie

Overweging 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

(2) De Unie moet sociale uitsluiting en discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten waarborgen en sociale rechtvaardigheid en bescherming bevorderen. De Unie moet bij de bepaling en de uitvoering van haar beleid en optreden rekening houden met de eisen in verband met de waarborging van een **adequate** sociale bescherming, de bestrijding van sociale uitsluiting, alsmede

Amendement

(2) De Unie moet sociale uitsluiting en discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten waarborgen en sociale rechtvaardigheid en bescherming bevorderen. **Deze overkoepelende doelstelling moet worden geïmplementeerd in alle beleidsterreinen en alle wetgeving van de Unie, waarbij moet worden gewaarborgd dat het realiseren van deze doelstelling niet in**

een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

gevaar wordt gebracht door neveneffecten van andere wetgeving. De Unie moet bij de bepaling en de uitvoering van haar beleid en optreden rekening houden met de eisen in verband met de waarborging van een ***behoorlijke*** sociale bescherming, de bestrijding van ***armoede en*** sociale uitsluiting, alsmede een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

Or. en

Amendement 43 **Renate Weber**

Overweging 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

(2) De Unie moet sociale uitsluiting en discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten waarborgen en sociale rechtvaardigheid en bescherming bevorderen. De Unie moet bij de bepaling en de uitvoering van haar beleid en optreden ***rekening houden met de eisen in verband met de waarborging van*** een adequate sociale bescherming, ***de bestrijding van*** sociale uitsluiting, ***alsmede*** een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

Amendement

(2) De Unie moet sociale uitsluiting, ***armoede*** en discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten waarborgen en sociale rechtvaardigheid en bescherming bevorderen. De Unie moet bij de bepaling en de uitvoering van haar beleid en optreden een adequate sociale bescherming ***waarborgen***, sociale uitsluiting ***en armoede bestrijden en zorgen voor*** een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

Or. en

Amendement 44 **Verónica Lope Fontagné**

Overweging 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

(2) De Unie moet sociale uitsluiting en

Amendement

(2) De Unie moet ***armoede***, sociale

discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten waarborgen en sociale rechtvaardigheid en bescherming bevorderen. De Unie moet bij de bepaling en de uitvoering van haar beleid en optreden rekening houden met de eisen in verband met de waarborging van een adequate sociale bescherming, de bestrijding van sociale uitsluiting, alsmede een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

uitsluiting en discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten waarborgen en sociale rechtvaardigheid en bescherming bevorderen. De Unie moet bij de bepaling en de uitvoering van haar beleid en optreden rekening houden met de eisen in verband met de waarborging van een adequate sociale bescherming, de bestrijding van **armoede en** sociale uitsluiting, alsmede een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

Or. es

Amendement 45 **Enrico Gasbarra**

Overweging 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

(2) De Unie moet sociale uitsluiting en discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten waarborgen en sociale rechtvaardigheid en bescherming bevorderen. De Unie moet bij de bepaling en de uitvoering van haar beleid en optreden rekening houden met de eisen in verband met de waarborging van een adequate sociale bescherming, de bestrijding van sociale uitsluiting, alsmede een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

Amendement

(2) De Unie moet sociale uitsluiting en discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten waarborgen en sociale rechtvaardigheid en bescherming bevorderen. De Unie moet bij de bepaling en de uitvoering van haar beleid en optreden rekening houden met de eisen in verband met de waarborging van een adequate sociale bescherming, de bestrijding van sociale uitsluiting **en van elke vorm van discriminatie**, alsmede een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

Or. it

Amendement 46 **Aldo Patriciello**

Overweging 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

(2) De Unie moet sociale uitsluiting en discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten waarborgen en sociale rechtvaardigheid en bescherming bevorderen. De Unie moet bij de bepaling en de uitvoering van haar beleid en optreden rekening houden met de eisen in verband met de waarborging van een adequate sociale bescherming, de bestrijding van sociale uitsluiting, alsmede een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

Amendement

(2) De Unie moet sociale uitsluiting en discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot **de arbeidsmarkt en de** grondrechten waarborgen en sociale rechtvaardigheid en bescherming bevorderen. De Unie moet bij de bepaling en de uitvoering van haar beleid en optreden rekening houden met de eisen in verband met de waarborging van een adequate sociale bescherming, de bestrijding van sociale uitsluiting, alsmede een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

Or. it

Amendement 47

Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

(2) De Unie moet sociale uitsluiting en discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten waarborgen en sociale rechtvaardigheid en bescherming bevorderen. De Unie moet bij de bepaling en de uitvoering van haar beleid en optreden rekening houden met de eisen in verband met de waarborging van een adequate sociale bescherming, de bestrijding van sociale uitsluiting, alsmede een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

Amendement

(2) De Unie moet sociale uitsluiting en discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten waarborgen en sociale rechtvaardigheid en bescherming bevorderen. De Unie moet bij de bepaling en de uitvoering van haar beleid en optreden rekening houden met de eisen in verband met de waarborging van een adequate sociale bescherming, de bestrijding van sociale uitsluiting, alsmede een hoog niveau van onderwijs en opleiding. ***De Unie moet de lidstaten daarom de mogelijkheid bieden om op nationaal niveau de nodige maatregelen te treffen om deze verbintenissen na te komen, zonder criteria of beperkingen op te leggen.***

Or. fr

Amendement 48
Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

(2) De Unie **moet** sociale uitsluiting en discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten waarborgen en sociale rechtvaardigheid en bescherming bevorderen. **De Unie moet** bij de bepaling en de uitvoering van **haar** beleid en optreden rekening houden met de eisen in verband met de waarborging van een adequate sociale bescherming, de bestrijding van sociale uitsluiting, alsmede een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

Amendement

(2) De **lidstaten van de Unie moeten** sociale uitsluiting en discriminatie bestrijden, gelijke toegang tot grondrechten waarborgen en sociale rechtvaardigheid en bescherming bevorderen. **Zij moeten** bij de bepaling en de uitvoering van **hun** beleid en optreden rekening houden met de eisen in verband met de waarborging van een adequate sociale bescherming, de bestrijding van sociale uitsluiting, alsmede een hoog niveau van onderwijs en opleiding.

Or. fr

Amendement 49
Neoklis Sylikiotis, Paloma López Bermejo, Patrick Le Hyaric, Inês Cristina Zuber

Overweging 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

(3) **De richtsnoeren inzake werkgelegenheid zijn verenigbaar met de globale richtsnoeren voor het economisch beleid.**

Amendement

Schrappen

Or. en

Amendement 50
Sergio Gutiérrez Prieto, Javi López

Overweging 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

(3) De richtsnoeren inzake werkgelegenheid zijn verenigbaar met de globale richtsnoeren voor het economisch beleid.

Amendement

(3) De richtsnoeren inzake werkgelegenheid zijn verenigbaar met de globale richtsnoeren voor het economisch beleid. ***Een evenwicht tussen het werkgelegenheidsbeleid en het economisch beleid, zoals bedoeld in de artikelen 121 en 148 VWEU, is noodzakelijk voor een positieve ontwikkeling van de Unie. Om de doelstellingen van artikel 9 VWEU te verwezenlijken, dient aan het economisch beleid en aan het sociaal en werkgelegenheidsbeleid evenveel belang te worden toegekend, teneinde economische en sociale onevenwichtigheden te voorkomen en op deze wijze een volledig samenhangend overheidsbeleid te waarborgen.***

Or. en

Amendement 51 Zdzisław Krasnodębski

Overweging 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

(3) De richtsnoeren inzake werkgelegenheid zijn verenigbaar met de globale richtsnoeren voor het economisch beleid.

Amendement

(3) De richtsnoeren inzake werkgelegenheid zijn verenigbaar met de globale richtsnoeren voor het economisch beleid ***dat zich niet alleen mag beperken tot het behalen van de fiscaal-monetaire normen.***

Or. pl

Amendement 52
Jérôme Lavrilleux

Overweging 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

(3) De richtsnoeren inzake werkgelegenheid zijn verenigbaar met de globale richtsnoeren voor het economisch beleid.

Amendement

(3) De richtsnoeren inzake werkgelegenheid zijn verenigbaar met de globale richtsnoeren voor het economisch beleid ***en brengen in geen geval het beleid inzake begrotingsherstructurering in het gedrang.***

Or. fr

Amendement 53
Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

(3) De richtsnoeren inzake werkgelegenheid zijn verenigbaar met de globale richtsnoeren voor het economisch beleid.

Amendement

(3) De richtsnoeren inzake werkgelegenheid zijn verenigbaar met de globale richtsnoeren voor het economisch beleid ***en moeten verenigbaar zijn met het beleid dat op nationaal niveau wordt gevoerd door de lidstaten.***

Or. fr

Amendement 54
Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

(3) De richtsnoeren inzake werkgelegenheid zijn verenigbaar met de

Amendement

(3) De richtsnoeren inzake werkgelegenheid zijn verenigbaar met de

globale richtsnoeren voor het economisch beleid.

globale richtsnoeren voor het economisch beleid. ***Ze zijn echter niet verenigbaar met het bezuinigingsbeleid dat in het kader van de economische governance werd opgelegd.***

Or. fr

Amendement 55
Romana Tomc

Overweging 3 a (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(3 a) Rekening houdend met de Europese wetgeving moeten de lidstaten ervoor zorgen dat hun nationale wetgeving inzake werkgelegenheid en arbeidsmarkt beantwoordt aan de noden van de arbeidsmarkt, de ontwikkeling van de arbeidsmarkt stimuleert en werknemers evenals werkzoekenden aanzet tot levenslang leren.

Or. sl

Amendement 56
Tatjana Ždanoka
namens de Verts/ALE-Fractie

Overweging 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(4) De lidstaten moeten hun economisch beleid beschouwen als een aangelegenheid van gemeenschappelijk belang en het in het kader van de Raad coördineren. De Raad moet werkgelegenheidsrichtsnoeren en globale richtsnoeren voor het economisch beleid

(4) De financiële en economische crisis en de hieraan gerelateerde beleidsmaatregelen hebben duidelijk aangetoond dat uitsluitend maatregelen van de lidstaten op het gebied van economisch, werkgelegenheids- of sociaal beleid niet voldoende zijn en dat

vaststellen teneinde het beleid van de lidstaten en de Unie aan te sturen.

intergouvernementele overeenkomsten de democratie en de rechten van burgers in gevaar brengen. Het is derhalve uitermate belangrijk dat de lidstaten accepteren dat hun economisch beleid een zaak is van gemeenschappelijk belang en moet worden gecoördineerd op het niveau van de Unie.

Or. en

Amendement 57
Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

(4) De lidstaten moeten hun economisch beleid beschouwen als een aangelegenheid van gemeenschappelijk belang en het in het kader van de Raad coördineren. De Raad moet werkgelegenheidsrichtsnoeren en globale richtsnoeren voor het economisch beleid vaststellen *teneinde het beleid van de lidstaten en de Unie aan te sturen.*

Amendement

(4) De lidstaten moeten hun economisch beleid beschouwen als een aangelegenheid van gemeenschappelijk belang en het in het kader van de Raad coördineren. De Raad ***zou*** werkgelegenheidsrichtsnoeren en globale richtsnoeren voor het economisch beleid ***moeten*** vaststellen ***die door de lidstaten worden voorgesteld en aanvaard, als voortzetting van hun nationale beleid.***

Or. fr

Amendement 58
Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

(4) De lidstaten moeten hun economisch beleid beschouwen als een aangelegenheid van gemeenschappelijk belang en ***het in het kader van de Raad coördineren.*** De Raad moet werkgelegenheidsrichtsnoeren

Amendement

(4) De lidstaten moeten hun economisch beleid beschouwen als een aangelegenheid van gemeenschappelijk belang en ***moeten de volledige vrijheid krijgen om daarnaar te handelen op het nationaal niveau.*** De

en globale richtsnoeren voor het economisch beleid vaststellen teneinde het beleid van de lidstaten en de Unie aan te sturen.

Raad moet werkgelegenheidsrichtsnoeren en globale richtsnoeren voor het economisch beleid vaststellen teneinde het beleid van de lidstaten en de Unie aan te sturen.

Or. fr

Amendement 59

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Overweging 4 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(4 bis) Het valt te betreuren dat de werkgelegenheidsrichtsnoeren en globale richtsnoeren voor het economisch beleid door de Raad worden vastgesteld en niet volgens de gewone wetgevingsprocedure. Om te zorgen voor een democratischer besluitvorming over de werkgelegenheidsrichtsnoeren, die gevolgen hebben voor burgers en arbeidsmarkten in de gehele Unie, is het van het grootste belang dat artikel 148 VWEU wordt gewijzigd, zodat besluiten over zowel de werkgelegenheidsrichtsnoeren als de globale richtsnoeren voor het economisch beleid worden genomen door beide wetgevers, de Raad en het Europees Parlement.

Or. en

Amendement 60

Jérôme Lavrilleux

Overweging 4 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(4 bis) De richtsnoeren voor werkgelegenheid moeten het mogelijk maken om de prioriteiten van de lidstaten af te stemmen op geïntegreerde duurzame economische modellen op communautair, nationaal en regionaal niveau.

Or. fr

Amendement 61

Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

(5) In overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag heeft de Unie coördinatie-instrumenten ontwikkeld en ingevoerd voor het begrotingsbeleid en het macrostructurele beleid. In het Europees semester worden de verschillende instrumenten gecombineerd in een overkoepelend kader voor een geïntegreerd, multilateraal economisch en budgettair toezicht. De ***stroomlijning en versterking van het Europees semester, zoals uiteengezet in de jaarlijkse groeianalyse 2015 van de Commissie, zal de werking ervan verder verbeteren.***

Amendement

(5) In overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag heeft de Unie coördinatie-instrumenten ontwikkeld en ingevoerd voor het begrotingsbeleid en het macrostructurele beleid. In het Europees semester worden de verschillende instrumenten gecombineerd in een overkoepelend kader voor een geïntegreerd, multilateraal economisch en budgettair toezicht. De versterking van het Europees semester ***dreigt de sociale situatie in bepaalde regio's die nu al zwaar getroffen zijn door de crisis te verergeren.***

Or. fr

Amendement 62

Neoklis Sylikiotis, Paloma López Bermejo, Patrick Le Hyaric

Overweging 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

(5) In overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag heeft de Unie coördinatie-instrumenten ontwikkeld en ingevoerd voor het begrotingsbeleid en het macrostructurele beleid. In het Europees semester worden de verschillende instrumenten gecombineerd in een overkoepelend kader voor een geïntegreerd, multilateraal economisch en budgettair toezicht. ***De stroomlijning en versterking van het Europees semester, zoals uiteengezet in de jaarlijkse groeianalyse 2015 van de Commissie, zal de werking ervan verder verbeteren.***

Amendement

(5) In overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag heeft de Unie coördinatie-instrumenten ontwikkeld en ingevoerd voor het begrotingsbeleid en het macrostructurele beleid. In het Europees semester worden de verschillende instrumenten gecombineerd in een overkoepelend kader voor een geïntegreerd, multilateraal economisch en budgettair toezicht.

Or. en

Amendement 63

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Evelyn Regner, Marju Lauristin, Jutta Steinruck

Overweging 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

(5) In overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag heeft de Unie coördinatie-instrumenten ontwikkeld en ingevoerd voor het begrotingsbeleid en het macrostructurele beleid. In het Europees semester worden de verschillende instrumenten gecombineerd in een overkoepelend kader voor een geïntegreerd, multilateraal economisch ***en*** budgettair ***toezicht***. De stroomlijning en versterking van het Europees semester, zoals uiteengezet in de jaarlijkse groeianalyse 2015 van de Commissie, zal de werking ervan verder verbeteren.

Amendement

(5) In overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag heeft de Unie coördinatie-instrumenten ontwikkeld en ingevoerd voor het begrotingsbeleid en het macrostructurele beleid. In het Europees semester worden de verschillende instrumenten gecombineerd in een overkoepelend kader voor een geïntegreerd, multilateraal ***toezicht op het*** economisch, budgettair, ***sociaal en werkgelegenheidsbeleid***. De stroomlijning en versterking van het Europees semester, zoals uiteengezet in de jaarlijkse groeianalyse 2015 van de Commissie, zal de werking ervan verder verbeteren.

Or. en

Amendement 64
Laura Agea

Overweging 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

(5) In overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag heeft de Unie coördinatie-instrumenten ontwikkeld en ingevoerd voor het begrotingsbeleid en het macrostructurele beleid. In het Europees semester worden de verschillende instrumenten gecombineerd in een overkoepelend kader voor een geïntegreerd, multilateraal economisch en budgettair toezicht. De stroomlijning en versterking van het Europees semester, zoals uiteengezet in de jaarlijkse groeianalyse 2015 van de Commissie, zal de werking ervan verder verbeteren.

Amendement

(5) In overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag heeft de Unie coördinatie-instrumenten ontwikkeld en ingevoerd voor het begrotingsbeleid en het macrostructurele beleid. ***Deze vormen van beleid hebben tot op heden in grote gebieden van de Unie geleid tot een zorgwekkende toestand van stagnatie en deflatie die niet gunstig is voor de groei en de werkgelegenheid. Daarom is het onontbeerlijk rekening te houden met de nieuwe sociale indicatoren en de asymmetrische schokken die de economische crisis in alle lidstaten zal teweegbrengen.*** In het Europees semester worden de verschillende instrumenten gecombineerd in een overkoepelend kader voor een geïntegreerd, multilateraal economisch en budgettair toezicht. De stroomlijning en versterking van het Europees semester, zoals uiteengezet in de jaarlijkse groeianalyse 2015 van de Commissie, zal de werking ervan verder verbeteren.

Or. it

Amendement 65
Zdzisław Krasnodebski

Overweging 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

(5) In overeenstemming met de bepalingen

Amendement

(5) In overeenstemming met de bepalingen

van het Verdrag heeft de Unie coördinatie-instrumenten ontwikkeld en ingevoerd voor het begrotingsbeleid en het macrostructurele beleid. In het Europees semester worden de verschillende instrumenten gecombineerd in een overkoepelend kader voor een geïntegreerd, multilateraal economisch en budgettair toezicht. De stroomlijning en versterking van het Europees semester, zoals uiteengezet in de jaarlijkse groeianalyse 2015 van de Commissie, *zal* de werking ervan verder verbeteren.

van het Verdrag heeft de Unie coördinatie-instrumenten ontwikkeld en ingevoerd voor het begrotingsbeleid en het macrostructurele beleid. In het Europees semester worden de verschillende instrumenten gecombineerd in een overkoepelend kader voor een geïntegreerd, multilateraal economisch en budgettair toezicht. De stroomlijning en versterking van het Europees semester, zoals uiteengezet in de jaarlijkse groeianalyse 2015 van de Commissie, *kan* de werking ervan verder verbeteren.

Vanwege het feit dat de resultaten van deze instrumenten tot nu toe nog niet hebben geleid tot een verbetering van de economische situatie en dat het doorvoeren van de noodzakelijke structurele hervormingen in landen die door de crisis bijzonder zwaar zijn getroffen wordt bemoeilijkt door fiscalisering, moet dit instrument kritisch worden geanalyseerd.

Or. pl

Amendement 66

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Overweging 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

(5) In overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag heeft de Unie coördinatie-instrumenten ontwikkeld en ingevoerd voor het begrotingsbeleid en het macrostructurele beleid. In het Europees semester worden de verschillende instrumenten gecombineerd in een overkoepelend kader voor een geïntegreerd, multilateraal economisch en budgettair toezicht. De stroomlijning en versterking van het Europees semester,

Amendement

(5) In overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag heeft de Unie coördinatie-instrumenten ontwikkeld en ingevoerd voor het begrotingsbeleid en het macrostructurele beleid, *die een grote impact hebben op de sociale en werkgelegenheidssituatie in de Unie.* In het Europees semester, *dat beter moet worden afgestemd op het behalen van de doelstellingen van de Europa 2020-strategie,* worden de verschillende

zoals uiteengezet in de jaarlijkse groeianalyse 2015 van de Commissie, zal de werking ervan verder verbeteren.

instrumenten gecombineerd in een overkoepelend kader voor een geïntegreerd, multilateraal economisch en budgettair toezicht. De stroomlijning en versterking van het Europees semester, zoals uiteengezet in de jaarlijkse groeianalyse 2015 van de Commissie, zal de werking ervan *alleen* verder verbeteren *indien de armoede- en werkgelegenheidsdoelstellingen serieuzer worden genomen en beleidsaanbevelingen die het risico met zich meebrengen dat de armoede toeneemt, niet langer mogelijk zijn.*

Or. en

Amendement 67
Sven Schulze

Overweging 5 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(5 bis) De invoering van een EU-brede werkloosheidsverzekering wordt geen geschikt coördinatie-instrument geacht.

Or. de

Amendement 68
Sven Schulze

Overweging 5 ter (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(5 ter) De EU is niet bevoegd om een regelgevend kader voor een Europees minimumloon in te voeren.

Or. de

Amendement 69

Neoklis Sylikiotis, Paloma López Bermejo, Patrick Le Hyaric, Inês Cristina Zuber

Overweging 6

Door de Commissie voorgestelde tekst

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de economie van de Unie en haar lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroot. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist ***gecoördineerde en*** ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau als nationaal niveau, ***in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie.*** Door ***combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd, opnieuw wordt ingezet op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid wordt genomen.***

Amendement

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de economie van de Unie en haar lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroot. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau als nationaal niveau. Door ***een combinatie van economisch en sociaal beleid dat gericht is op het bevorderen van de sociale cohesie, het bestrijden van armoede en werkloosheid en het beschermen van collectieve onderhandelingen moeten groei en sociale zekerheid worden gewaarborgd.***

Or. en

Amendement 70

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Overweging 6

Door de Commissie voorgestelde tekst

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de economie van de Unie en haar lidstaten aan

Amendement

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de economie van de Unie en haar lidstaten aan

het licht gekomen en uitvergroet. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau als nationaal niveau, in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. Door combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd, ***opnieuw wordt ingezet op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid wordt genomen.***

het licht gekomen en uitvergroet. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau als nationaal niveau, in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. Door combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd ***en een meer inclusieve, op rechten gebaseerde arbeidsmarkt wordt gecreëerd, met een behoorlijke sociale bescherming en ten minste een minimum aan arbeids- en sociale rechten op Unieniveau om concurrentie op arbeids- en sociale normen te voorkomen.***

Or. en

Amendement 71 **Dominique Martin, Joëlle Mélin**

Overweging 6

Door de Commissie voorgestelde tekst

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de economie van de Unie en haar lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroet. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel ***EU-niveau als nationaal*** niveau, ***in overeenstemming***

Amendement

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de economie van de Unie en haar lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroet. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel ***het*** niveau ***van de lidstaten als dat van de regio's.***

met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. Door combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd, opnieuw wordt ingezet op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid wordt genomen.

Door combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd, opnieuw wordt ingezet op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid wordt genomen.

Or. fr

Amendement 72

Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 6

Door de Commissie voorgestelde tekst

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de economie van de Unie en haar lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroot. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau als nationaal niveau, in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. **Door combinatie van** activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde **moeten deze** maatregelen ervoor zorgen dat investeringen **worden gestimuleerd**, opnieuw **wordt ingezet** op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid **wordt genomen**.

Amendement

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de economie van de Unie en haar lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroot. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau als nationaal niveau, in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. **Deze maatregelen moeten de lidstaten in staat stellen om de nodige voorzieningen te treffen op het nationale niveau en om hun eigen** activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde **te combineren**. **Deze** maatregelen **moeten** ervoor zorgen dat **zij** investeringen **kunnen stimuleren**, opnieuw **kunnen inzetten** op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid **kunnen nemen op het nationale niveau**.

Amendement 73
Zdzisław Krasnodębski

Overweging 6

Door de Commissie voorgestelde tekst

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de **economie** van de **Unie en haar** lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroot. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau als nationaal niveau, in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. Door combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd, opnieuw wordt ingezet op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid wordt genomen.

Amendement

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de **economieën** van de lidstaten **en de coördinatiemechanismen op EU-niveau** aan het licht gekomen en uitvergroot. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de **landen van de** Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau als nationaal niveau, in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. Door combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd, opnieuw wordt ingezet op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid wordt genomen.

Or. pl

Amendement 74
Renate Weber

Overweging 6

Door de Commissie voorgestelde tekst

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de economie van de Unie en haar lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroot. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau als nationaal niveau, in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. Door combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd, opnieuw wordt ingezet op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid wordt genomen.

Amendement

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de economie van de Unie en haar lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroot. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau als nationaal niveau, in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. Door combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd, opnieuw wordt ingezet op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid wordt genomen.

Grote verschillen in werkloosheidscijfers tussen lidstaten hebben ertoe geleid dat het aantal personen dat wil verhuizen is gestegen. Met het oog hierop dient de mobiliteit binnen de Unie en binnen de lidstaten verder te worden ondersteund om voor evenwicht te zorgen op de zeer onevenwichtige arbeidsmarkten in de Unie.

Or. en

Amendement 75

Enrique Calvet Chambon

Overweging 6

Door de Commissie voorgestelde tekst

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de

Amendement

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de

economie van de Unie en haar lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroot. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau als nationaal niveau, in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. Door combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd, opnieuw wordt ingezet op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid wordt genomen.

economie van de Unie en haar lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroot. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag, **waarbij de grote concentraties van werkloosheid in sommige gebieden op haar grondgebied moeten worden aangepakt**. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau als nationaal niveau, in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. Door combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd, opnieuw wordt ingezet op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid wordt genomen.

Or. es

Amendement 76 **Aldo Patriciello**

Overweging 6

Door de Commissie voorgestelde tekst

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de economie van de Unie en haar lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroot. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau

Amendement

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de economie van de Unie en haar lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroot. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist **vastberaden**, gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel

als nationaal niveau, in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. Door combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd, opnieuw wordt ingezet op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid wordt genomen.

EU-niveau als nationaal niveau, in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. Door combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd, opnieuw wordt ingezet op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid wordt genomen.

Or. it

Amendement 77
Tom Vandenkendelaere

Overweging 6

Door de Commissie voorgestelde tekst

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de economie van de Unie en haar lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroot. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau als nationaal niveau, in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. Door combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd, opnieuw wordt ingezet op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid wordt genomen.

Amendement

(6) Door de financiële en economische crisis zijn belangrijke tekortkomingen in de economie van de Unie en haar lidstaten aan het licht gekomen en uitvergroot. De crisis heeft ook laten zien dat de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten onderling nauw vervlochten zijn. Het stimuleren van sterke, duurzame en inclusieve groei en het scheppen van banen in de Unie is de belangrijkste uitdaging van vandaag. Dit vereist gecoördineerde en ambitieuze beleidsmaatregelen op zowel EU-niveau als nationaal niveau, in overeenstemming met de bepalingen van het Verdrag en het economisch bestuur van de Unie. Door combinatie van activiteiten aan de vraag- en aanbodzijde moeten deze maatregelen ervoor zorgen dat investeringen worden gestimuleerd, opnieuw **sterk** wordt ingezet op structurele hervormingen en budgettaire verantwoordelijkheid wordt genomen.

Or. en

Amendement 78

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Overweging 7

Door de Commissie voorgestelde tekst

(7) **Daarnaast moeten de** lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een **hechte** samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving **en de economie**. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en **de** socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door **belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen**. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle regio's.

Amendement

(7) **De** lidstaten en de Unie **moeten dringend** de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een **inclusieve en rechtvaardigere** samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving. Iedereen moet **zonder onderscheid** kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en **behoorlijke, armoedebestendige** socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door **te zorgen voor inclusievere arbeidsmarkten**. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle regio's **en dat de trend van toenemende ongelijkheden wordt omgedraaid teneinde een rechtvaardigere en inclusievere samenleving te ontwikkelen**.

Or. en

Amendement 79

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Evelyn Regner, Marju Lauristin, Jutta Steinruck, Javi López

Overweging 7

Door de Commissie voorgestelde tekst

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle regio's.

Amendement

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle regio's. ***Met name het scorebord van kernindicatoren op sociaal en werkgelegenheidsgebied, in het gezamenlijk verslag over de werkgelegenheid, is in dit kader een handig instrument om de belangrijkste problemen en verschillen op sociaal en werkgelegenheidsgebied tijdig te signaleren en vast te stellen op welke gebieden beleidsmaatregelen het hardst nodig zijn. In toekomstige edities van het scorebord moeten echter ook naar gender uitgesplitste gegevens worden opgenomen.***

Or. en

Amendement 80
Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 7

Door de Commissie voorgestelde tekst

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de

Amendement

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de

Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle regio's.

Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. ***Om haar respect voor de democratie en de electorale keuzes van de Europese burgers te tonen, moet de Unie meer rekening houden met het subsidiariteitsbeginsel en moet zij de resultaten van de laatste nationale en Europese verkiezingen eerbiedigen.*** Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle regio's.

Or. fr

Amendement 81 **Dominique Martin, Joëlle Mélin**

Overweging 7

Door de Commissie voorgestelde tekst

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name

Amendement

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name

door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle regio's.

door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle regio's ***en moeten zij de volledige vrijheid krijgen om daarnaar te handelen op het nationale niveau.***

Or. fr

Amendement 82 **Aldo Patriciello**

Overweging 7

Door de Commissie voorgestelde tekst

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich ***voor te bereiden op*** en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle ***regio's***.

Amendement

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich ***aan te passen aan*** en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle ***regio's***.

Or. it

Amendement 83
Aldo Patriciello

Overweging 7

Door de Commissie voorgestelde tekst

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle *regio's*.

Amendement

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten **sterk** worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle *regio's*.

Or. it

Amendement 84
Enrico Gasbarra

Overweging 7

Door de Commissie voorgestelde tekst

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie.

Amendement

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie.

Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle *regio's*.

Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie, ***van met name personen met een handicap***, weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle *regio's*.

Or. it

Amendement 85 **Verónica Lope Fontagné**

Overweging 7

Door de Commissie voorgestelde tekst

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle regio's.

Amendement

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door ***nutteloze administratieve obstakels en*** belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle regio's.

Or. es

Amendement 86
Aldo Patriciello

Overweging 7

Door de Commissie voorgestelde tekst

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle *regio's*.

Amendement

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle *regio's*, ***zonder enig onderscheid***.

Or. it

Amendement 87
Ivan Jakovčić

Overweging 7

Door de Commissie voorgestelde tekst

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te

Amendement

(7) Daarnaast moeten de lidstaten en de Unie de sociale gevolgen van de crisis aanpakken en ernaar streven een hechte samenleving te ontwikkelen waarin mensen de kans krijgen om zich voor te

bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle *regio's*.

bereiden op en om te gaan met veranderingen, en actief kunnen deelnemen aan de samenleving en de economie. Iedereen moet kansen en mogelijkheden krijgen, en armoede en sociale uitsluiting moeten worden verminderd, met name door ervoor te zorgen dat de arbeidsmarkten en de socialezekerheidsstelsels doeltreffend functioneren en door belemmeringen voor arbeidsparticipatie weg te nemen. Ook moeten de lidstaten verzekeren dat economische groei ten goede komt aan alle burgers en alle *regionale en lokale entiteiten*.

Or. hr

Amendement 88

Neoklis Sylikiotis, Paloma López Bermejo, Patrick Le Hyaric

Overweging 8

Door de Commissie voorgestelde tekst

(8) Maatregelen overeenkomstig de richtsnoeren vormen een belangrijke bijdrage tot de verwezenlijking van de doelstellingen van de Europa 2020-strategie. De richtsnoeren vormen een geïntegreerde reeks Europese en nationale beleidslijnen, die de lidstaten en de Unie ten uitvoer dienen te leggen ter verwezenlijking van de *positieve overloopeffecten van gecoördineerde structurele hervormingen, een geschikte algehele mix van economisch beleid en een consistentere bijdrage van het Europees beleid aan de doelstellingen van de Europa 2020-strategie*.

Amendement

(8) Maatregelen overeenkomstig de richtsnoeren vormen een belangrijke bijdrage tot de verwezenlijking van de doelstellingen van de Europa 2020-strategie. De richtsnoeren vormen een geïntegreerde reeks Europese en nationale beleidslijnen, die de lidstaten en de Unie ten uitvoer dienen te leggen ter verwezenlijking van de *sociale* doelstellingen *die zijn vastgelegd in* de Europa 2020-strategie.

Or. en

Amendement 89
Tatjana Ždanoka
namens de Verts/ALE-Fractie

Overweging 8

Door de Commissie voorgestelde tekst

(8) Maatregelen overeenkomstig de richtsnoeren vormen een belangrijke bijdrage tot de verwezenlijking van de doelstellingen van de Europa 2020-strategie. De richtsnoeren vormen een geïntegreerde reeks Europese en nationale beleidslijnen, die de lidstaten en de Unie ten uitvoer dienen te leggen ter verwezenlijking van de positieve overloopeffecten van gecoördineerde **structurele** hervormingen, een geschikte algehele mix van economisch beleid en een consistentere bijdrage van het Europees beleid aan de doelstellingen van de Europa 2020-strategie.

Amendement

(8) Maatregelen overeenkomstig de richtsnoeren vormen een belangrijke bijdrage tot de verwezenlijking van de doelstellingen van de Europa 2020-strategie, **waaronder de inzet voor een koolstofarme economie, terugdringing van de armoede en verbetering van de arbeidsparticipatie in de Unie. De uitkomst van de openbare raadpleging over de Europa 2020-strategie, in 2014, en de besprekingen van de Raad in zijn verschillende samenstellingen laten duidelijk zien dat de doelstellingen op het gebied van werkgelegenheid, armoede, sociale uitsluiting en onderwijs van de strategie nog steeds zeer relevant zijn, en even belangrijk en onderling afhankelijk zijn en elkaar wederzijds versterken.** De richtsnoeren vormen een geïntegreerde reeks Europese en nationale beleidslijnen, die de lidstaten en de Unie ten uitvoer dienen te leggen ter verwezenlijking van de positieve overloopeffecten van gecoördineerde hervormingen **gericht op het terugdringen van ongelijkheden en het verhogen van het welzijn van burgers,** een geschikte algehele mix van economisch beleid en een consistentere bijdrage van het Europees beleid aan de doelstellingen van de Europa 2020-strategie.

Or. en

Amendement 90
Marian Harkin

Overweging 8

Door de Commissie voorgestelde tekst

(8) Maatregelen overeenkomstig de richtsnoeren vormen een belangrijke bijdrage tot de verwezenlijking van de doelstellingen van de Europa 2020-strategie. De richtsnoeren vormen een geïntegreerde reeks Europese en nationale beleidslijnen, die de lidstaten en de Unie ten uitvoer dienen te leggen ter verwezenlijking van de positieve overloopeffecten van gecoördineerde structurele hervormingen, een geschikte algehele mix van economisch beleid en een consistentere bijdrage van het Europees beleid aan de doelstellingen van de Europa 2020-strategie.

Amendement

(8) Maatregelen overeenkomstig de richtsnoeren vormen een belangrijke bijdrage tot de verwezenlijking van de doelstellingen van de Europa 2020-strategie. ***De uitkomst van de openbare raadpleging over de Europa 2020-strategie, in 2014, laat duidelijk zien dat de doelstellingen op het gebied van werkgelegenheid, armoede, sociale uitsluiting en onderwijs van de strategie nog steeds uiterst belangrijk en zeer relevant zijn.*** De richtsnoeren vormen een geïntegreerde reeks Europese en nationale beleidslijnen, die de lidstaten en de Unie ten uitvoer dienen te leggen ter verwezenlijking van de positieve overloopeffecten van gecoördineerde structurele hervormingen, een geschikte algehele mix van economisch beleid en een consistentere bijdrage van het Europees beleid aan de doelstellingen van de Europa 2020-strategie.

Or. en

Amendement 91

Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 8

Door de Commissie voorgestelde tekst

(8) Maatregelen overeenkomstig de richtsnoeren vormen een belangrijke bijdrage tot de verwezenlijking van de doelstellingen van de Europa 2020-strategie. De richtsnoeren vormen een geïntegreerde reeks Europese en nationale beleidslijnen, die de lidstaten en de Unie ten uitvoer dienen te leggen ter

Amendement

(8) Maatregelen overeenkomstig de richtsnoeren vormen een belangrijke bijdrage tot de verwezenlijking van de doelstellingen van de Europa 2020-strategie. De richtsnoeren vormen een geïntegreerde reeks Europese en nationale beleidslijnen, die de lidstaten en de Unie ten uitvoer dienen te leggen ter

verwezenlijking van de positieve overloopeffecten van *gecoördineerde* structurele hervormingen, een *geschikte algehele mix van* economisch beleid en een consistentere bijdrage van het Europees beleid aan de doelstellingen van de Europa 2020-strategie.

verwezenlijking van de positieve overloopeffecten van *passende, op het nationale niveau overeengekomen* structurele hervormingen, een economisch beleid *dat gericht is op duurzame ontwikkeling* en een consistentere bijdrage van het Europees beleid aan de doelstellingen van de Europa 2020-strategie.

Or. fr

Amendement 92 **Zdzisław Krasnodębski**

Overweging 8

Door de Commissie voorgestelde tekst

(8) Maatregelen overeenkomstig de richtsnoeren vormen een belangrijke bijdrage tot de verwezenlijking van de doelstellingen van de Europa 2020-strategie. De richtsnoeren vormen een geïntegreerde reeks Europese en nationale beleidslijnen, die de lidstaten en de Unie ten uitvoer dienen te leggen ter verwezenlijking van de positieve overloopeffecten van gecoördineerde structurele hervormingen, een geschikte algehele mix van economisch beleid en een consistentere bijdrage van het Europees beleid aan de doelstellingen van de Europa 2020-strategie.

Amendement

(8) Maatregelen overeenkomstig de richtsnoeren vormen een belangrijke bijdrage tot de verwezenlijking van de doelstellingen van de Europa 2020-strategie. De richtsnoeren vormen een geïntegreerde reeks Europese en nationale beleidslijnen, die de lidstaten en de Unie ten uitvoer dienen te leggen ter verwezenlijking van de positieve overloopeffecten van gecoördineerde structurele hervormingen, een geschikte algehele mix van economisch beleid en een consistentere bijdrage van het Europees beleid aan de doelstellingen van de Europa 2020-strategie, *dit vereist echter dat deze strategie doorlopend kritisch moet worden overwogen.*

Or. pl

Amendement 93 **Georges Bach**

Overweging 8 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(8 bis) De verwezenlijking van de Europa 2020-strategie op werkgelegenheids- en sociaal gebied blijft een belangrijke doelstelling van het werkgelegenheidsbeleid van de lidstaten.

Or. de

Amendement 94

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Overweging 9

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

(9) Hoewel deze richtsnoeren gericht zijn tot de lidstaten en de Unie, moeten zij ten uitvoer worden gelegd in partnerschap met alle nationale, regionale en lokale autoriteiten, ***in nauwe samenwerking met*** de parlementen, de sociale partners en de vertegenwoordigers van het maatschappelijk middenveld.

(9) Bij het ontwerpen en ten uitvoer leggen van nationaal beleid moeten de lidstaten een doeltreffend bestuur waarborgen. Hoewel deze richtsnoeren gericht zijn tot de lidstaten en de Unie, moeten zij ten uitvoer worden gelegd, ***gecontroleerd en geëvalueerd*** in partnerschap met alle nationale, regionale en lokale autoriteiten, de parlementen, de sociale partners en de vertegenwoordigers van het maatschappelijk middenveld.

Or. en

Amendement 95

Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 9

Door de Commissie voorgestelde tekst

(9) Hoewel deze richtsnoeren gericht zijn tot de lidstaten en de Unie, moeten zij ten uitvoer worden gelegd in partnerschap met alle nationale, regionale en lokale autoriteiten, in nauwe samenwerking met de parlementen, de sociale partners en de vertegenwoordigers van het maatschappelijk middenveld.

Amendement

(9) Hoewel deze richtsnoeren gericht zijn tot de lidstaten en de Unie, moeten zij ten uitvoer worden gelegd in partnerschap met alle nationale, regionale en lokale autoriteiten, in nauwe samenwerking met de parlementen, de sociale partners en de vertegenwoordigers van het maatschappelijk middenveld. ***Bovendien moeten de lidstaten, aangezien zij als eerste de gevolgen ondervinden van de resultaten van deze richtsnoeren, zelf kunnen kiezen hoe zij deze richtsnoeren willen toepassen, in overeenstemming met en als voortzetting van hun nationale beleid.***

Or. fr

Amendement 96

Neoklis Sylikiotis, Paloma López Bermejo, Patrick Le Hyaric, Inês Cristina Zuber

Overweging 10

Door de Commissie voorgestelde tekst

(10) De lidstaten kunnen aan de hand van de globale richtsnoeren voor het economisch beleid hervormingen doorvoeren, als afspiegeling van hun onderlinge afhankelijkheid. De richtsnoeren zijn in overeenstemming met het stabiliteits- en groeipact. De richtsnoeren moeten de basis vormen voor landenspecifieke aanbevelingen die de Raad tot de lidstaten kan richten,

Amendement

Schrappen

Or. en

Amendement 97

Renate Weber

Overweging 10

Door de Commissie voorgestelde tekst

(10) De lidstaten kunnen aan de hand van de globale richtsnoeren voor het economisch beleid hervormingen doorvoeren, als afspiegeling van hun onderlinge afhankelijkheid. De richtsnoeren zijn in overeenstemming met het stabiliteits- en groeipact. De richtsnoeren moeten de basis vormen voor landenspecifieke aanbevelingen die de Raad tot de lidstaten kan richten,

Amendement

(10) De lidstaten kunnen aan de hand van de globale richtsnoeren voor het economisch beleid hervormingen doorvoeren, als afspiegeling van hun onderlinge afhankelijkheid. De richtsnoeren zijn in overeenstemming met het stabiliteits- en groeipact. De richtsnoeren moeten de basis vormen voor landenspecifieke aanbevelingen die de Raad tot de lidstaten kan richten. ***Gezien de nauwe onderlinge afhankelijkheid van de economieën en arbeidsmarkten van de lidstaten, dient de Raad bij het doen van landenspecifieke aanbevelingen rekening te houden met de stand van zaken in de buurlanden en landen waarmee de betrokken lidstaat duidelijke banden heeft op grond van de migratie van werknemers of een andere relevante indicator. In dit opzicht dient de Commissie te beschikken over nauwkeurige en bijgewerkte statistieken voor het geval dat de landenspecifieke aanbevelingen moeten worden aangepast.***

Or. en

Amendement 98

Dominique Martin, Joëlle Mélin

Overweging 10

Door de Commissie voorgestelde tekst

(10) De lidstaten kunnen aan de hand van de globale richtsnoeren voor het economisch beleid hervormingen doorvoeren, als afspiegeling van hun onderlinge afhankelijkheid. De

Amendement

(10) De lidstaten kunnen aan de hand van de globale richtsnoeren voor het economisch beleid, ***die evenwel niet meer dan een suggesties zijn***, hervormingen doorvoeren, als afspiegeling van hun

richtsnoeren zijn in overeenstemming met het stabiliteits- en groeipact. De richtsnoeren moeten **de** basis vormen voor landenspecifieke aanbevelingen die de Raad tot de lidstaten kan richten,

onderlinge afhankelijkheid. De richtsnoeren zijn in overeenstemming met het stabiliteits- en groeipact. De richtsnoeren moeten **een** basis vormen voor landenspecifieke aanbevelingen die de Raad tot de lidstaten kan richten, **maar kunnen de besluiten van de lidstaten niet vervangen**,

Or. fr

Amendement 99

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Elena Gentile, Marju Lauristin, Jutta Steinruck

Overweging 10

Door de Commissie voorgestelde tekst

(10) De lidstaten kunnen aan de hand van de globale richtsnoeren voor het economisch beleid hervormingen doorvoeren, als afspiegeling van hun onderlinge afhankelijkheid. De richtsnoeren zijn in overeenstemming met het stabiliteits- en groeipact. De richtsnoeren moeten de basis vormen voor landenspecifieke aanbevelingen die de Raad tot de lidstaten kan richten,

Amendement

(10) De lidstaten kunnen aan de hand van de globale richtsnoeren voor het economisch beleid **en de werkgelegenheidsrichtsnoeren** hervormingen doorvoeren, als afspiegeling van hun onderlinge afhankelijkheid. De richtsnoeren zijn in overeenstemming met het stabiliteits- en groeipact. De **geïntegreerde** richtsnoeren moeten de basis vormen voor landenspecifieke aanbevelingen die de Raad tot de lidstaten kan richten.

Or. en

Amendement 100

Laura Agea

Overweging 10

Door de Commissie voorgestelde tekst

(10) De lidstaten kunnen aan de hand van

Amendement

(10) De lidstaten kunnen aan de hand van

de globale richtsnoeren voor het economisch beleid hervormingen doorvoeren, als afspiegeling van hun onderlinge afhankelijkheid. De richtsnoeren zijn in overeenstemming met het stabiliteits- en groeipact. De richtsnoeren moeten de basis vormen voor landenspecifieke aanbevelingen die de Raad tot de lidstaten kan richten,

de globale richtsnoeren voor het economisch **en sociaal** beleid hervormingen doorvoeren, als afspiegeling van hun onderlinge afhankelijkheid. De richtsnoeren zijn in overeenstemming met het stabiliteits- en groeipact. De richtsnoeren moeten de basis vormen voor landenspecifieke aanbevelingen die de Raad tot de lidstaten kan richten,

Or. it

Amendement 101

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 1 – titel

Door de Commissie voorgestelde tekst

Stimuleren van de vraag naar arbeid

Amendement

Stimuleren van de vraag naar arbeid **door kwalitatief hoogwaardige banen te creëren**

Or. en

Amendement 102

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen **voor ondernemingen** om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en **met name** de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, **teneinde** de arbeidsparticipatie van vrouwen **en**

Amendement

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken **en investeren in het creëren van duurzame en kwalitatief hoogwaardige banen, de toegankelijkheid voor kwetsbare groepen aanpakken**, de belemmeringen om mensen in dienst te nemen **op alle vaardigheidsniveaus en in alle**

mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

arbeidsmarktsectoren verminderen, ondernemerschap **en groene werkgelegenheid** bevorderen en de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen. **De lidstaten moeten optreden om** de arbeidsparticipatie van vrouwen te bevorderen **en de reguliere tewerkstelling van onderdanen van derde landen te vergemakkelijken**. Ook dienen de lidstaten **banen in de witte en groene sector**, de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Or. en

Amendement 103

Neoklis Sylikiotis, Paloma López Bermejo, Patrick Le Hyaric, Inês Cristina Zuber

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, **de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen** en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de **sociale economie** en sociale innovatie actief te bevorderen.

Amendement

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken **die duurzame, fatsoenlijke en kwalitatief hoogwaardige banen bevordert en de rechten van werknemers en collectieve overeenkomsten respecteert**, en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de **welvaartsstaat** en sociale innovatie actief te bevorderen.

Or. en

Amendement 104

Thomas Mann

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Amendement

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, **de bureaucratie aanzienlijk verminderen**, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van **micro-, kleine en middelgrote** ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen, **en met name jongeren**, te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Or. de

Amendement 105
Renate Weber

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Amendement

De lidstaten moeten het scheppen van **duurzame** werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, **met inbegrip van het terugdringen van de bureaucratie**, ondernemerschap bevorderen en met name **- vanwege de grote impact daarvan op de werkgelegenheid -** de oprichting en groei van **startende, kleine en middelgrote** ondernemingen ondersteunen **en groene banen bevorderen**, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Or. en

Amendement 106
Sergio Gutiérrez Prieto, Javi López

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Amendement

De lidstaten moeten het scheppen van ***kwalitatief hoogwaardige*** werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ***met inachtneming van de arbeids- en sociale normen***, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Or. en

Amendement 107
Marian Harkin

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Amendement

De lidstaten moeten het scheppen van ***duurzame*** werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ***en middelgrote*** ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten ***banen in de witte en groene sector***, de

sociale economie en sociale innovatie
actief te bevorderen.

Or. en

Amendement 108
Georges Bach

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Amendement

De lidstaten moeten het scheppen van **kwalitatief hoogwaardige** werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten **groene, witte en blauwe banen en** de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Or. de

Amendement 109
Laura Agea

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de

Amendement

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de

arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten **banen in de witte en groene sector**, de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Or. en

Amendement 110

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Evelyn Regner, Elena Gentile, Marju Lauristin, Jutta Steinruck, Ole Christensen

Bijlage – afdeling 1 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Amendement

De lidstaten moeten het scheppen van **kwitatief hoogwaardige** werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Or. en

Amendement 111

Ivan Jakovčić

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om

Amendement

De lidstaten moeten, **in samenwerking met lokale en regionale autoriteiten**, het scheppen van werkgelegenheid

mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Or. hr

Amendement 112
Verónica Lope Fontagné

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Amendement

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap **vanaf jonge leeftijd** bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale economie en sociale innovatie actief te bevorderen.

Or. es

Amendement 113
Enrico Gasbarra

Bijlage 1 – deel 1 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale *economie* en sociale innovatie actief te bevorderen.

Amendement

De lidstaten moeten het scheppen van werkgelegenheid vergemakkelijken, de belemmeringen voor ondernemingen om mensen in dienst te nemen verminderen, ondernemerschap bevorderen en met name de oprichting en groei van kleine ondernemingen ondersteunen, teneinde de arbeidsparticipatie van vrouwen en mannen te bevorderen. Ook dienen de lidstaten de sociale *en solidariteitseconomie* en sociale innovatie actief te bevorderen.

Or. it

Amendement 114

Neoklis Sylikiotis, Paloma López Bermejo, Patrick Le Hyaric, Inês Cristina Zuber

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belastingdruk moet *worden verschoven van arbeid naar andere bronnen van belasting die minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei, waarbij tegelijkertijd de inkomsten voor een adequate sociale bescherming en groeibevorderende uitgaven gewaarborgd worden. De verlaging van de belasting op arbeid moet gericht zijn op de relevante onderdelen van de belastingdruk en op het wegnemen van belemmeringen en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, met name voor degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan.*

Amendement

De belastingdruk moet *eerlijk zijn en gelijkmatiger worden verdeeld over arbeid, winst en consumptie, en moet worden verschoven naar topinkomens van managers, winsten en vermogen.*

Or. en

Amendement 115
Tatjana Ždanoka
namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belastingdruk moet worden verschoven van arbeid naar andere bronnen van belasting die minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei, waarbij tegelijkertijd de inkomsten voor een adequate sociale bescherming en **groeibevorderende** uitgaven gewaarborgd worden. **De** verlaging van de belasting op arbeid moet gericht zijn op de relevante onderdelen van de belastingdruk en op het wegnemen van belemmeringen en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, met name voor degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan.

Amendement

De belastingdruk moet worden verschoven van arbeid naar andere bronnen van belasting die **eerlijker en** minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei, **waaronder belastingheffing op consumptie, kapitaalopbrengsten, hoge inkomens en het gebruik van fossiele brandstoffen**, waarbij tegelijkertijd de inkomsten voor een adequate sociale bescherming en uitgaven **voor overheidsinvesteringen, innovatie en het scheppen van werkgelegenheid** gewaarborgd worden. **Indien wordt gekozen voor een** verlaging van de belasting op arbeid, moet **deze** gericht zijn op de relevante onderdelen van de belastingdruk en op **de bestrijding van discriminatie en** het wegnemen van belemmeringen en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, met name voor degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan. **Tegelijkertijd moet worden gewaarborgd dat arbeidsrechten en beschermingsnormen volledig worden nageleefd. Een verschuiving van de belastingdruk moet hand in hand gaan met een verbetering van de transitie zekerheid, zodat werknemers worden ondersteund wanneer zij ervoor kiezen van baan te veranderen, te investeren in een leven lang leren, zorgverlof te nemen of ondernemer te worden.**

Or. en

Amendement 116
Georges Bach

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belastingdruk moet worden verschoven van arbeid naar andere bronnen van belasting die minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei, waarbij tegelijkertijd de inkomsten voor een adequate sociale bescherming en groeibevorderende uitgaven gewaarborgd worden. De verlaging van de belasting op arbeid moet gericht zijn op de relevante onderdelen van de belastingdruk en op het wegnemen van belemmeringen en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, met name voor degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan.

Amendement

De belastingdruk moet worden verschoven van arbeid naar andere bronnen van belasting die minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei, **zoals belastingheffing op milieuvervuiling, vermogen of consumptie**, waarbij tegelijkertijd de inkomsten voor een adequate sociale bescherming en groeibevorderende uitgaven gewaarborgd worden. De verlaging van de belasting op arbeid moet gericht zijn op de relevante onderdelen van de belastingdruk en op het wegnemen van belemmeringen **voor werkgevers** en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, **waaronder werkplekken die niet zijn aangepast voor personen met een handicap en problemen bij het combineren van werk en privéleven**, met name voor degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan, **waarbij bestaande beschermingsnormen en het arbeidsrecht in acht moeten worden genomen**.

Or. de

Amendement 117
Laura Agea

Bijlage 1 – deel 1 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belastingdruk moet worden verschoven van arbeid naar andere bronnen van belasting die minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei, waarbij

Amendement

De belastingdruk moet worden verschoven van arbeid naar andere bronnen van belasting die minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei, **zoals**

tegelijkertijd de inkomsten voor een adequate sociale bescherming en groeibevorderende uitgaven gewaarborgd worden. De verlaging van de belasting op arbeid moet gericht zijn op de relevante onderdelen van de belastingdruk en op het wegnemen van belemmeringen en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, met name voor degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan.

belastingheffing op financiële transacties, op grote vermogens en op het gebruik van fossiele brandstoffen, waarbij tegelijkertijd de inkomsten voor een adequate sociale bescherming en groeibevorderende uitgaven gewaarborgd worden. De verlaging van de belasting op arbeid moet gericht zijn op de relevante onderdelen van de belastingdruk en op het wegnemen van belemmeringen en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, met name voor degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan.

Or. it

Amendement 118 **Renate Weber**

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belastingdruk moet worden verschoven van arbeid naar andere bronnen van belasting die minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei, waarbij tegelijkertijd de inkomsten voor een adequate sociale bescherming en groeibevorderende uitgaven gewaarborgd worden. De verlaging van de belasting op arbeid moet gericht zijn op de relevante onderdelen van de belastingdruk en op het wegnemen van belemmeringen en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, met name voor degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan.

Amendement

De belastingdruk moet worden verschoven van arbeid naar andere bronnen van belasting - ***onder andere door belasting op arbeid naar milieubelasting te verschuiven en tot uiterlijk 2020 contraproductieve subsidies geleidelijk af te schaffen*** - die minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei, waarbij tegelijkertijd de inkomsten voor een adequate sociale bescherming en groeibevorderende uitgaven gewaarborgd worden. De verlaging van de belasting op arbeid moet gericht zijn op de relevante onderdelen van de belastingdruk en op het wegnemen van belemmeringen en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, met name voor degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan.

Or. en

Amendement 119
Thomas Mann

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belastingdruk moet worden verschoven van arbeid naar andere bronnen van belasting die minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei, **waarbij tegelijkertijd** de inkomsten voor een adequate sociale bescherming en groeibevorderende uitgaven gewaarborgd **worden**. De verlaging van de belasting op arbeid moet gericht zijn op de relevante onderdelen van de belastingdruk en op het wegnemen van belemmeringen en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, met name voor degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan.

Amendement

De belastingdruk moet worden verschoven van arbeid naar andere bronnen van belasting die minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei. **Aan een mogelijke verschuiving moeten intensieve wetenschappelijke studies en onafhankelijke analyses voorafgaan.** De inkomsten voor een adequate sociale bescherming en groeibevorderende uitgaven **moeten tegelijkertijd worden** gewaarborgd. De verlaging van de belasting op arbeid moet gericht zijn op de relevante onderdelen van de belastingdruk en op het wegnemen van belemmeringen en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, met name voor degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan.

Or. de

Amendement 120
Marian Harkin

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belastingdruk **moet worden verschoven** van arbeid naar andere bronnen van belasting die minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei, waarbij tegelijkertijd de inkomsten voor een adequate sociale bescherming en groeibevorderende uitgaven gewaarborgd worden. De verlaging van de belasting op arbeid moet gericht zijn op de relevante onderdelen van de belastingdruk en op het

Amendement

De **lidstaten moeten overwegen de** belastingdruk **te verschuiven** van arbeid naar andere bronnen van belasting die minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei, waarbij tegelijkertijd de inkomsten voor een adequate sociale bescherming en groeibevorderende uitgaven gewaarborgd worden. De verlaging van de belasting op arbeid moet gericht zijn op de relevante onderdelen van

wegnemen van belemmeringen en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, met name voor degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan.

de belastingdruk en op het wegnemen van belemmeringen en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, met name voor **personen met een handicap en** degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan.

Or. en

Amendement 121

Sergio Gutiérrez Prieto, Javi López

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belastingdruk moet worden verschoven van arbeid naar andere bronnen van belasting die minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei, waarbij tegelijkertijd de inkomsten voor een adequate sociale bescherming en groeibevorderende uitgaven gewaarborgd worden. De verlaging van de belasting op arbeid moet gericht zijn op de relevante onderdelen van de belastingdruk en op het wegnemen van belemmeringen en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, met name voor degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan.

Amendement

De belastingdruk moet worden verschoven van arbeid naar andere bronnen van belasting - **met name voor laagbetaalde en laagopgeleide werknemers, langdurig werklozen en andere kwetsbare groepen** - die minder nadelig zijn voor werkgelegenheid en groei, waarbij tegelijkertijd de inkomsten voor een adequate sociale bescherming en groeibevorderende uitgaven gewaarborgd worden. De verlaging van de belasting op arbeid moet gericht zijn op de relevante onderdelen van de belastingdruk en op het wegnemen van belemmeringen en negatieve prikkels voor de arbeidsparticipatie, met name voor degenen die het verst van de arbeidsmarkt af staan.

Or. en

Amendement 122

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten samen met de sociale partners de ontwikkeling aanmoedigen van loonvormingsmechanismen waarmee lonen kunnen worden aangepast aan **ontwikkelingen** van de productiviteit. In dit verband **moet rekening worden gehouden met** verschillen in **vaardigheden** en lokale arbeidsmarktomstandigheden en de verschillen in economische prestaties tussen de regio's, sectoren en ondernemingen. Bij het vaststellen van minimumlonen moeten de lidstaten en de sociale partners nagaan welke gevolgen dit zal hebben voor de armoede onder werkenden, **het scheppen van werkgelegenheid en het concurrentievermogen**.

Amendement

Beleidsmaatregelen gericht op lonen die een fatsoenlijk bestaan mogelijk maken, blijven belangrijk voor het verbeteren van de kwaliteit van de werkgelegenheid en het terugdringen van de armoede in de Unie. De lidstaten moeten **derhalve** samen met de sociale partners de ontwikkeling **respecteren en** aanmoedigen van loonvormingsmechanismen waarmee **reële** lonen kunnen worden aangepast aan **de totale ontwikkeling** van de productiviteit, **en tegelijkertijd de koopkracht en de binnenlandse vraag stimuleren**. In dit verband **moeten** verschillen in **vaardigheidsniveaus** en lokale arbeidsmarktomstandigheden en de verschillen in **werkgelegenheids-, sociale en** economische prestaties tussen de regio's, sectoren en ondernemingen **goed worden geëvalueerd, met als doel te zorgen voor fatsoenlijke inkomens in de gehele Unie**. Bij het vaststellen van minimumlonen moeten de lidstaten en de sociale partners **waarborgen dat deze toereikend zijn en** nagaan welke gevolgen dit zal hebben voor de armoede onder werkenden **en voor het gezinsinkomen**.

Or. en

Amendement 123

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Guillaume Balas, Jutta Steinruck

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten samen met de sociale partners de ontwikkeling aanmoedigen van loonvormingsmechanismen waarmee lonen kunnen worden aangepast aan

Amendement

De lidstaten moeten samen met de sociale partners de ontwikkeling aanmoedigen van loonvormingsmechanismen waarmee lonen kunnen worden aangepast aan

ontwikkelingen van de productiviteit. In dit verband moet rekening worden gehouden met verschillen in **vaardigheden en** lokale arbeidsmarktomsandigheden **en de verschillen in economische prestaties tussen de regio's, sectoren en ondernemingen**. Bij het vaststellen van minimumlonen moeten de lidstaten en de sociale partners nagaan welke gevolgen dit zal hebben voor de armoede onder werkenden, het scheppen van werkgelegenheid en het concurrentievermogen.

ontwikkelingen van de productiviteit **en waarmee vroegere verschillen in loonkosten per eenheid product kunnen worden gecorrigeerd, zonder de deflatoire druk te doen toenemen**. In dit verband moet rekening worden gehouden met verschillen in lokale arbeidsmarktomsandigheden. Bij het vaststellen van minimumlonen moeten de lidstaten en de sociale partners nagaan welke gevolgen dit zal hebben voor de armoede onder werkenden, **de totale vraag**, het scheppen van werkgelegenheid en het concurrentievermogen.

Or. en

Amendement 124 **Enrique Calvet Chambon**

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten samen met de sociale partners de ontwikkeling aanmoedigen van loonvormingsmechanismen waarmee lonen kunnen worden aangepast aan ontwikkelingen van de productiviteit. In dit verband moet rekening worden gehouden met verschillen in vaardigheden en lokale arbeidsmarktomsandigheden en de verschillen in economische prestaties tussen **de regio's**, sectoren en ondernemingen. **Bij het vaststellen van** minimumlonen moeten de lidstaten en de sociale partners nagaan welke gevolgen dit zal hebben voor **de armoede onder werkenden**, het scheppen van werkgelegenheid en het concurrentievermogen.

Amendement

De lidstaten moeten samen met de sociale partners de ontwikkeling aanmoedigen van loonvormingsmechanismen waarmee lonen kunnen worden aangepast aan ontwikkelingen van de productiviteit. In dit verband moet rekening worden gehouden met verschillen in vaardigheden en lokale arbeidsmarktomsandigheden en de verschillen in economische prestaties tussen **niet-publieke economische gebieden**, sectoren en ondernemingen. **Indien overeenkomstig de nationale wetgeving en praktijken** minimumlonen **kunnen worden vastgesteld**, moeten de lidstaten en de sociale partners nagaan welke gevolgen dit zal hebben voor het scheppen van werkgelegenheid en het concurrentievermogen.

Or. es

Amendement 125
Marian Harkin

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten samen met de sociale partners de ontwikkeling aanmoedigen van loonvormingsmechanismen waarmee lonen kunnen worden aangepast aan ontwikkelingen van de productiviteit. In dit verband moet rekening worden gehouden met verschillen in vaardigheden en lokale arbeidsmarktomstandigheden en de verschillen in economische prestaties tussen de regio's, sectoren en ondernemingen. Bij het vaststellen van minimumlonen moeten de lidstaten en de sociale partners nagaan welke gevolgen dit zal hebben voor de armoede onder werkenden, het scheppen van werkgelegenheid en het concurrentievermogen.

Amendement

De lidstaten moeten samen met de sociale partners de ontwikkeling aanmoedigen van loonvormingsmechanismen waarmee lonen kunnen worden aangepast aan ontwikkelingen van de productiviteit. In dit verband moet rekening worden gehouden met verschillen in vaardigheden en lokale arbeidsmarktomstandigheden en de verschillen in economische prestaties tussen de regio's, sectoren en ondernemingen. Bij het vaststellen van minimumlonen moeten de lidstaten en de sociale partners **waarborgen dat deze toereikend zijn en** nagaan welke gevolgen dit zal hebben voor de armoede onder werkenden, het scheppen van werkgelegenheid en het concurrentievermogen.

Or. en

Amendement 126
Sven Schulze

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten samen met de sociale partners de ontwikkeling aanmoedigen van loonvormingsmechanismen waarmee lonen kunnen worden aangepast aan ontwikkelingen van de productiviteit. In dit verband moet rekening worden gehouden met verschillen in vaardigheden en lokale

Amendement

De lidstaten moeten samen met de sociale partners de ontwikkeling aanmoedigen van loonvormingsmechanismen waarmee lonen kunnen worden aangepast aan ontwikkelingen van de productiviteit. In dit verband moet rekening worden gehouden met verschillen in vaardigheden en lokale

arbeidsmarktomstandigheden en de verschillen in economische prestaties tussen de regio's, sectoren en ondernemingen. Bij het vaststellen van minimumlonen moeten de lidstaten en de sociale partners nagaan welke gevolgen dit zal hebben voor de armoede onder werkenden, het scheppen van werkgelegenheid en het concurrentievermogen.

arbeidsmarktomstandigheden en de verschillen in economische prestaties tussen de regio's, sectoren en ondernemingen. Bij het vaststellen van minimumlonen moeten de lidstaten en de sociale partners nagaan welke gevolgen dit zal hebben voor de armoede onder werkenden, het scheppen van werkgelegenheid, *de productiviteit* en het concurrentievermogen.

Or. de

Amendement 127
Georges Bach

Bijlage 1 – afdeling 1 – alinea 3 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De lidstaten moeten werken aan een vermindering van de bureaucratie om de lasten van kleine en middelgrote ondernemingen te verlichten, aangezien deze een aanzienlijke bijdrage leveren aan het scheppen van werkgelegenheid.

Or. de

Amendement 128

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Marju Lauristin, Jutta Steinruck, Javi López

Bijlage – afdeling 1 – alinea 3 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Het kerndoel inzake werkgelegenheid van de Europa 2020-strategie, in het licht waarvan de lidstaten, met inachtneming van hun desbetreffende uitgangsposities en nationale omstandigheden, hun

ationale doelen vaststellen, behelst het streven de arbeidsparticipatiegraad voor vrouwen en mannen in de leeftijdscategorie 20-64 jaar voor 2020 op 75 procent te brengen, onder meer door een hogere arbeidsparticipatie van jongeren, ouderen en laagopgeleiden en betere integratie van migranten. Een nevendoelstelling voor jeugdwerkgelegenheid, die ook in nationale nevendoelstellingen moet worden omgezet, behelst het streven het percentage personen jonger dan 25 die geen werk hebben en ook geen onderwijs of opleiding volgen voor 2020 terug te brengen tot onder de 10 procent, op basis van de volledige tenuitvoerlegging van de jongerengarantie.

Or. en

Amendement 129
Sergio Gutiérrez Prieto, Javi López

Bijlage – afdeling 1 – alinea 3 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Om de loonongelijkheden in de Unie te verminderen en nominale onevenwichtigheden in het concurrentievermogen te beperken, moet de Commissie in samenwerking met de lidstaten streven naar een betere coördinatie van de lonen middels een Europees kader voor minimumlonen, door middel van wetgeving of op basis van een collectieve overeenkomst, waarbij nationale praktijken dienen te worden geëerbiedigd.

Or. en

Amendement 130
Tatjana Ždanoka
namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 2 – titel

Door de Commissie voorgestelde tekst

Stimuleren van het arbeidsaanbod en *het kwalificatieniveau*

Amendement

Stimuleren van het arbeidsaanbod en *verbeteren van de arbeidsmarktintegratie*

Or. en

Amendement 131
Tatjana Ždanoka
namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten dienen *de* productiviteit en *de* inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor *voldoende relevante* kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten *de noodzakelijke* investeringen in *onderwijs- en* beroepsopleidingsstelsels *doen*, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat *die beter kan* anticiperen en inspelen op de *snel* veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang *te verbeteren* tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen *en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te maken*.

Amendement

De lidstaten dienen *duurzame* productiviteit en *kwalitatief hoogwaardige* inzetbaarheid te bevorderen *en hiertoe de benodigde beleidsmaatregelen te nemen, aan de ene kant door middels onderwijs en opleiding in het kader van een leven lang leren* te zorgen voor *de vereiste* kennis, *creativiteit* en vaardigheden, *en aan de andere kant door op de werkplek omstandigheden te creëren die bevorderend zijn voor de productiviteit en innovatie en de voorwaarde vormen voor een gezonde, productieve en inclusieve beroepsbevolking. Het is van het grootste belang dat zowel onderwijs en opleiding als behoorlijke omstandigheden op de werkplek voor iedereen beschikbaar en toegankelijk worden gemaakt*. De lidstaten moeten investeringen *doen* in *onderwijs en opleiding, met inbegrip van* beroepsopleidingsstelsels, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om *de bekwaamheid, de*

creativiteit, de knowhow en het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat de voorwaarden worden gecreëerd waaronder werkgevers en werknemers beter kunnen anticiperen en inspelen op de veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale en hulpronefficiënte economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen te verbeteren en belemmeringen daarvoor weg te nemen, met bijzondere aandacht voor groepen met een hoog risico en hun behoeften.

Or. en

Amendement 132
Renate Weber

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in *onderwijs-* en beroepsopleidingsstelsels *doen*, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau *van de beroepsbevolking* te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder

Amendement

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. *Er moet bijzondere aandacht worden besteed aan de gezondheidszorg, sociale dienstverlening en vervoersdiensten die te maken hebben, of op de middellange termijn te maken zullen krijgen, met een tekort aan personeel.* De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen *doen* in *kwalitatief hoogwaardig en inclusief onderwijs vanaf jonge leeftijd* en in beroepsopleidingsstelsels, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau te verhogen en *de diversiteit van de vaardigheden te vergroten van de*

worden om langer werken mogelijk te maken.

beroepsbevolking, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie **en van de samenleving in het algemeen. Met het oog hierop moet rekening worden gehouden met het feit dat ICT-gerelateerde vaardigheden en "zachte vaardigheden" zoals communicatievaardigheden steeds belangrijker worden voor een groot aantal beroepen.** De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te maken.

Or. en

Amendement 133 **Marian Harkin**

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door **te zorgen voor voldoende** relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in onderwijs- en beroepsopleidingsstelsels doen, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig

Amendement

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door **een passend aanbod aan** relevante kennis en vaardigheden **te ondersteunen**. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in onderwijs- en beroepsopleidingsstelsels doen, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. **De lidstaten moeten strategieën ontwikkelen om de zorg weg te nemen dat indien de**

volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te maken.

geringe vraag die de oorzaak is van de hoge werkloosheid niet wordt omgebogen, deze de discrepantie tussen gevraagde en aangeboden vaardigheden en de veroudering van vaardigheden als gevolg van overkwalificering en werkloosheid zal bevorderen en in stand houden, wat uiteindelijk zal leiden tot een tekort aan vaardigheden. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te maken.

Or. en

Amendement 134

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Elena Gentile, Marju Lauristin, Jutta Steinruck

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in *onderwijs*- en beroepsopleidingsstelsels *doen*, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te

Amendement

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen *doen* in *kwalitatief hoogwaardig en inclusief onderwijs vanaf jonge leeftijd* en beroepsopleidingsstelsels, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en

maken.

strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te maken.

Or. en

Amendement 135
Tom Vandenkendelaere

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in onderwijs- en beroepsopleidingsstelsels doen, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te maken.

Amendement

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in onderwijs- en beroepsopleidingsstelsels doen, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. ***De lidstaten moeten ondernemerschap onder jongeren bevorderen door onder meer facultatieve ondernemerschapscursussen in te voeren en de oprichting van ondernemingen door scholieren en studenten op middelbare scholen en universiteiten aan te moedigen.*** De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te maken.

Or. en

Amendement 136
Michaela Šojdrová

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in onderwijs- en beroepsopleidingsstelsels doen, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van **de beroepsbevolking** te verhogen, zodat die beter **kan** anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te maken.

Amendement

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in onderwijs- en beroepsopleidingsstelsels doen, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van **toekomstige werknemers of ondernemers** te verhogen, zodat die beter **kunnen** anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten **of economische omgeving** in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te maken.

Or. en

Amendement 137
Thomas Mann

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in onderwijs-

Amendement

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in onderwijs-

en beroepsopleidingsstelsels doen, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te maken.

en beroepsopleidingsstelsels doen, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om **het voortijdig schoolverlaten van jongeren te voorkomen, de overgang van onderwijs en opleiding naar het beroepsleven soepeler te laten verlopen** en de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te maken.

Or. de

Amendement 138 **Ivo Vajgl**

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in onderwijs- en beroepsopleidingsstelsels doen, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en

Amendement

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in onderwijs- en beroepsopleidingsstelsels doen, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en,

strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te maken.

rekening houdend met de reeds aanvaarde Europese strategieën, strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om ***gezond en*** langer werken mogelijk te maken.

Or. sl

Amendement 139
Ivo Vajgl

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in onderwijs- en beroepsopleidingsstelsels doen, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om ***langer*** werken mogelijk te maken.

Amendement

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in onderwijs- en beroepsopleidingsstelsels doen, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om ***gezond en langer*** werken mogelijk te maken.

Or. sl

Amendement 140
Ivan Jakovčić

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in onderwijs- en beroepsopleidingsstelsels doen, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te maken.

Amendement

De lidstaten dienen de productiviteit en de inzetbaarheid te bevorderen door te zorgen voor voldoende relevante kennis en vaardigheden. De lidstaten moeten de noodzakelijke investeringen in onderwijs- en beroepsopleidingsstelsels doen, en de doeltreffendheid en de efficiëntie ervan verbeteren om het vaardigheidsniveau van de beroepsbevolking te verhogen, zodat die beter kan anticiperen en inspelen op de snel veranderende behoeften van de dynamische arbeidsmarkten in een in toenemende mate digitale economie. De lidstaten moeten, ***in samenwerking met lokale en regionale autoriteiten***, hun inspanningen opvoeren om de toegang te verbeteren tot kwalitatief hoogwaardig volwassenenonderwijs voor iedereen en strategieën uitvoeren voor actief ouder worden om langer werken mogelijk te maken.

Or. hr

Amendement 141
Renate Weber

Bijlage – afdeling 2 – alinea 1 – alinea 1 (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De lidstaten mogen niet vergeten dat, naast het waarborgen van het noodzakelijke vaardigheidsniveau dat vereist is voor een steeds veranderende arbeidsmarkt en het ondersteunen van onderwijs- en opleiding, alsmede programma's voor volwassenenonderwijs, ook laaggekwalificeerde banen nodig zijn en dat hoogopgeleiden betere kansen op de arbeidsmarkt hebben dan gemiddeld opgeleiden en laagopgeleiden.

Amendement 142
Renate Weber

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie moet een prioriteit zijn voor alomvattend beleid en investeringen, in combinatie met gezins- en opvoedingsondersteuning en maatregelen die ouders helpen werk en gezinsleven te combineren, om bij te dragen tot het voorkomen van vroegtijdig schoolverlaten en de kansen van jongeren op de arbeidsmarkt te vergroten.

Or. en

Amendement 143
Tatjana Ždanoka
namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De hoge werkloosheid moet worden ***aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden*** voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor ***specifieke*** actieve steun ***om langdurig werklozen op de arbeidsmarkt terug te laten keren***. De jeugdwerkloosheid moet uitgebreid worden aangepakt, ***onder meer door*** de betrokken

Het werkloosheidsprobleem, en met name langdurige werkloosheid en regionale hoge werkloosheid, moet doeltreffend en snel worden opgelost en worden voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor ***gepersonaliseerde en op behoeften gebaseerde*** actieve steun ***voor arbeidsmarktintegratie, door middel van***

instellingen de nodige middelen *te* verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren.

socialebeschermingsstelsels voor preventie van armoede en door middel van publieke en particuliere investeringen voor het scheppen van werkgelegenheid. De jeugdwerkloosheid moet uitgebreid worden aangepakt, *door middel van een algemene werkgelegenheidsstrategie voor jongeren. Dit betekent onder meer investeren in sectoren die kwalitatief hoogwaardige banen voor jongeren kunnen creëren en de betrokken actoren, zoals ondersteunende voorzieningen voor jongeren, instellingen voor onderwijs- en beroepsopleiding, jongerenorganisaties en openbare diensten voor arbeidsvoorziening,* de nodige middelen verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren.

Or. en

Amendement 144

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Elena Gentile, Jutta Steinruck

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De hoge werkloosheid moet worden aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor *specifieke* actieve steun om langdurig werklozen op de arbeidsmarkt terug te laten keren. De jeugdwerkloosheid moet uitgebreid worden aangepakt, onder meer door de betrokken instellingen de nodige middelen te verstrekken om hun nationale

Amendement

De hoge werkloosheid moet worden aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden voorkomen *door een combinatie van maatregelen aan de vraag- en aanbodzijde.* Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor *gepersonaliseerde* actieve steun om langdurig werklozen op de arbeidsmarkt terug te laten keren. De jeugdwerkloosheid moet uitgebreid worden aangepakt, onder meer door de betrokken

uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren.

instellingen de nodige middelen te verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren.

Or. en

Amendement 145 **Marian Harkin**

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De hoge werkloosheid moet worden aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor *specifieke* actieve steun om langdurig werklozen op de arbeidsmarkt terug te laten keren. *De jeugdwerkloosheid* moet uitgebreid worden aangepakt, onder meer door de betrokken instellingen de nodige middelen te verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren.

Amendement

De hoge werkloosheid moet worden aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor *gepersonaliseerde* actieve steun om langdurig werklozen op de arbeidsmarkt terug te laten keren. *Jeugdwerkloosheid* moet uitgebreid worden aangepakt, onder meer door de betrokken instellingen de nodige middelen te verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren *en door te investeren in sectoren die het potentieel hebben om een groot aantal banen te creëren.*

Or. en

Amendement 146 **Siôn Simon**

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De hoge werkloosheid moet worden aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor specifieke actieve steun om langdurig werklozen op de arbeidsmarkt terug te laten keren. De jeugdwerkloosheid moet uitgebreid worden aangepakt, onder meer door de betrokken instellingen de nodige middelen te verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren.

Amendement

De hoge werkloosheid moet worden aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor specifieke actieve steun om langdurig werklozen op de arbeidsmarkt terug te laten keren. De jeugdwerkloosheid moet uitgebreid worden aangepakt, onder meer ***door te investeren in sectoren die kwalitatief hoogwaardige banen voor jongeren kunnen creëren en*** door de betrokken instellingen de nodige middelen te verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren.

Or. en

Amendement 147

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Elena Gentile, Marju Lauristin, Jutta Steinruck

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De hoge werkloosheid moet worden aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor specifieke actieve steun om langdurig werklozen op de arbeidsmarkt terug te laten keren. De jeugdwerkloosheid moet uitgebreid worden aangepakt, onder meer door de betrokken

Amendement

De hoge werkloosheid moet worden aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor specifieke actieve steun om langdurig werklozen op de arbeidsmarkt terug te laten keren. De jeugdwerkloosheid moet uitgebreid worden aangepakt, onder meer ***door te investeren***

instellingen de nodige middelen te verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren.

in sectoren die kwalitatief hoogwaardige banen voor jongeren kunnen creëren en door de betrokken instellingen de nodige middelen te verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren.

Or. en

Amendement 148
Georges Bach

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De hoge werkloosheid moet worden aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor specifieke actieve steun om langdurig werklozen op de arbeidsmarkt terug te laten keren. De jeugdwerkloosheid moet uitgebreid worden aangepakt, **onder meer** door de betrokken instellingen de nodige middelen te verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren.

Amendement

De hoge werkloosheid moet worden aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor specifieke actieve steun om langdurig werklozen op de arbeidsmarkt terug te laten keren. De jeugdwerkloosheid moet uitgebreid worden aangepakt, **niet alleen door investeringen, maar ook** door de betrokken instellingen, **zoals openbare diensten voor arbeidsvoorziening, jongerenorganisaties of instellingen voor onderwijs en beroepsopleiding**, de nodige middelen te verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren.

Or. de

Amendement 149
Thomas Mann

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De hoge werkloosheid moet worden aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor specifieke actieve steun om langdurig werklozen op de arbeidsmarkt terug te laten keren. De jeugdwerkloosheid moet uitgebreid worden aangepakt, onder meer door de betrokken instellingen de nodige middelen te verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren.

Amendement

De hoge werkloosheid moet worden aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor specifieke actieve steun om langdurig werklozen op de arbeidsmarkt terug te laten keren. De jeugdwerkloosheid moet uitgebreid worden aangepakt, onder meer door de betrokken instellingen de nodige middelen te verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren, ***maar ook door het snelle ophalen van beschikbare middelen door de lidstaten.***

Or. de

Amendement 150 **Sven Schulze**

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De hoge werkloosheid moet worden aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, met inbegrip van voorzieningen voor specifieke actieve steun om langdurig werklozen op de arbeidsmarkt terug te laten keren. De

Amendement

De hoge werkloosheid moet worden aangepakt en langdurige werkloosheid moet worden voorkomen. Het aantal langdurig werklozen moet aanzienlijk worden verlaagd door middel van uitgebreide en elkaar versterkende strategieën, ***waarbij negatieve prikkels moeten worden vermeden,*** met inbegrip van voorzieningen voor specifieke actieve steun om langdurig werklozen op de

jeugdwerkloosheid moet uitgebreid worden aangepakt, onder meer door de betrokken instellingen de nodige middelen te verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren.

arbeidsmarkt terug te laten keren. De jeugdwerkloosheid moet uitgebreid worden aangepakt, onder meer door de betrokken instellingen de nodige middelen te verstrekken om hun nationale uitvoeringsplannen voor de jongerengarantie volledig en consequent uit te voeren.

Or. de

Amendement 151
Georges Bach

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 2 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De lidstaten moeten rekening houden met lokale en regionale verschillen bij de uitwerking en uitvoering van maatregelen ter bestrijding van de werkloosheid en samenwerken met lokale diensten voor arbeidsvoorziening.

Or. de

Amendement 152
Marian Harkin

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De structurele tekortkomingen in de onderwijs- en opleidingsstelsels moeten worden aangepakt om te zorgen voor hoogwaardige leerresultaten en vroegtijdig schoolverlaten te voorkomen en tegen te gaan. De lidstaten moeten het opleidingsniveau verhogen alsmede stelsels voor duaal leren en ***de verbetering van***

De structurele tekortkomingen in de onderwijs- en opleidingsstelsels moeten worden aangepakt om te zorgen voor hoogwaardige leerresultaten en vroegtijdig schoolverlaten te voorkomen en tegen te gaan. De lidstaten moeten het opleidingsniveau verhogen alsmede, ***indien nodig***, stelsels voor duaal leren ***opzetten en***

beroepsopleidingen **overwegen, terwijl tegelijkertijd de mogelijkheden** voor de erkenning van vaardigheden die buiten het formele onderwijssysteem zijn verworven, **moeten worden uitgebreid.**

verbeteren en het niveau van beroepsopleidingen **verbeteren. De lidstaten moeten de bestaande kaders, zoals Europass, verbeteren of een kwalificatiekader opzetten** voor de erkenning **en validering** van vaardigheden die buiten het formele onderwijssysteem zijn verworven, **met name voor die vaardigheden die middels niet-formeel en informeel leren zijn verworven.**

Or. en

Amendement 153
Thomas Mann

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De structurele tekortkomingen in de onderwijs- en opleidingsstelsels moeten worden aangepakt om te zorgen voor hoogwaardige leerresultaten en vroegtijdig schoolverlaten te voorkomen en tegen te gaan. De lidstaten moeten het opleidingsniveau verhogen alsmede stelsels voor duaal leren en de verbetering van beroepsopleidingen overwegen, terwijl tegelijkertijd de mogelijkheden voor de erkenning van vaardigheden die buiten het formele onderwijssysteem zijn verworven, moeten worden uitgebreid.

Amendement

De structurele tekortkomingen in de onderwijs- en opleidingsstelsels moeten worden aangepakt om te zorgen voor hoogwaardige leerresultaten en vroegtijdig schoolverlaten te voorkomen en tegen te gaan. **Hiervoor zijn flexibele en op de praktijk gerichte school- en onderwijssystemen nodig.** De lidstaten moeten het opleidingsniveau verhogen alsmede stelsels voor duaal leren en de verbetering van beroepsopleidingen overwegen, terwijl tegelijkertijd de mogelijkheden voor de erkenning van vaardigheden die buiten het formele onderwijssysteem zijn verworven, moeten worden uitgebreid.

Or. de

Amendement 154
Enrique Calvet Chambon

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De structurele tekortkomingen in de onderwijs- en opleidingsstelsels moeten worden aangepakt om te zorgen voor hoogwaardige leerresultaten en vroegtijdig schoolverlaten te voorkomen en tegen te gaan. De lidstaten moeten het opleidingsniveau verhogen alsmede stelsels voor duaal leren en de verbetering van beroepsopleidingen overwegen, terwijl tegelijkertijd de mogelijkheden voor de erkenning van vaardigheden die buiten het formele onderwijssysteem zijn verworven, moeten worden uitgebreid.

Amendement

De structurele tekortkomingen in de onderwijs- en opleidingsstelsels moeten worden aangepakt om te zorgen voor hoogwaardige leerresultaten en vroegtijdig schoolverlaten te voorkomen en tegen te gaan ***door in te zetten op alomvattend, kwalitatief onderwijs vanaf het laagste niveau***. De lidstaten moeten het opleidingsniveau verhogen alsmede stelsels voor duaal leren en de verbetering van beroepsopleidingen overwegen, terwijl tegelijkertijd de mogelijkheden voor de erkenning van vaardigheden die buiten het formele onderwijssysteem zijn verworven, moeten worden uitgebreid.

Or. es

Amendement 155 Danuta Jazłowiecka

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De structurele tekortkomingen in de onderwijs- en opleidingsstelsels moeten worden aangepakt om te zorgen voor hoogwaardige leerresultaten en vroegtijdig schoolverlaten te voorkomen en tegen te gaan. De lidstaten moeten het opleidingsniveau verhogen alsmede stelsels voor duaal leren en de verbetering van beroepsopleidingen overwegen, terwijl tegelijkertijd de mogelijkheden voor de erkenning van vaardigheden die buiten het formele onderwijssysteem zijn verworven, moeten worden uitgebreid.

Amendement

De structurele tekortkomingen in de onderwijs- en opleidingsstelsels moeten worden aangepakt om te zorgen voor hoogwaardige leerresultaten en vroegtijdig schoolverlaten te voorkomen en tegen te gaan. De lidstaten moeten het opleidingsniveau verhogen alsmede stelsels voor duaal leren ***die zijn afgestemd op hun behoeften*** en de verbetering van beroepsopleidingen overwegen, terwijl tegelijkertijd de mogelijkheden voor de erkenning van vaardigheden die buiten het formele onderwijssysteem zijn verworven, moeten worden uitgebreid. ***De banden tussen het onderwijs en de arbeidsmarkt***

moeten worden versterkt.

Or. en

Amendement 156
Ivan Jakovčić

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De structurele tekortkomingen in de onderwijs- en opleidingsstelsels moeten worden aangepakt om te zorgen voor hoogwaardige leerresultaten en vroegtijdig schoolverlaten te voorkomen en tegen te gaan. De lidstaten moeten het opleidingsniveau verhogen alsmede stelsels voor duaal leren en de verbetering van beroepsopleidingen overwegen, terwijl tegelijkertijd de mogelijkheden voor de erkenning van vaardigheden die buiten het formele onderwijssysteem zijn verworven, moeten worden uitgebreid.

Amendement

De structurele tekortkomingen in de onderwijs- en opleidingsstelsels moeten worden aangepakt om te zorgen voor hoogwaardige leerresultaten en vroegtijdig schoolverlaten te voorkomen en tegen te gaan. De lidstaten moeten, ***in samenwerking met lokale en regionale autoriteiten***, het opleidingsniveau verhogen alsmede stelsels voor duaal leren en de verbetering van beroepsopleidingen overwegen, terwijl tegelijkertijd de mogelijkheden voor de erkenning van vaardigheden die buiten het formele onderwijssysteem zijn verworven, moeten worden uitgebreid.

Or. hr

Amendement 157
Georges Bach

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 3 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De lidstaten moeten hun opleidingssystemen beter afstemmen op de arbeidsmarkt om de overgang van opleiding naar beroepsleven te verbeteren. Dit is met name met het oog op de digitalisering en voor nieuwe

Amendement 158
Tatjana Ždanoka
namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, *gehandicapten* en *legale* migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden *verzekerd* op de arbeidsmarkt, *net zoals de* toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Amendement

Discriminatie op de arbeidsmarkt en bij de toegang tot de arbeidsmarkt moet verder worden teruggedrongen, met name voor *groepen die met discriminatie of uitsluiting worden geconfronteerd*, zoals vrouwen, oudere werknemers, jongeren, *personen met een handicap, minderheden* en migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet *beter* worden *gewaarborgd* op de arbeidsmarkt, *en er moet worden gezorgd voor betere infrastructuren en* toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Amendement 159
Marian Harkin

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, *gehandicapten* en legale migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip

Amendement

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, *personen met een handicap* en legale migranten *en andere personen die*

van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, *net zoals de* toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

met discriminatie of uitsluiting worden geconfronteerd. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt *door middel van* toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang *en de flexibiliteit die nodig is om de uitsluiting te voorkomen van mensen die hun loopbaan hebben onderbroken in verband met verantwoordelijkheden in de persoonlijke sfeer, zoals mantelzorgers.*

Or. en

Amendement 160 **Renate Weber**

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, gehandicapten *en legale* migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Amendement

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, gehandicapten, migranten *en andere personen die met discriminatie of uitsluiting worden geconfronteerd.* Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang. *In dit verband moeten de lidstaten de richtlijn inzake vrouwen in raden van bestuur en de richtlijn inzake zwangerschapsverlof deblokkeren.*

Or. en

Amendement 161
Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Elena Gentile, Marju Lauristin, Jutta Steinruck

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, **gehandicapten** en **legale** migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Amendement

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, **personen met een handicap** en migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Or. en

Amendement 162 **Georges Bach**

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, **gehandicapten** en **legale** migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Amendement

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, **personen met een handicap** en migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Or. en

Amendement 163 **Ivo Vajgl**

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, gehandicapten en legale **migranten**. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Amendement

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, gehandicapten en legale **migranten. Ook in die categorieën moet voor de oplossing van de kwestie werkloosheid in zijn geheel behandeld worden, inclusief de garantie dat de bevoegde instanties de nodige middelen hebben**. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Or. sl

Amendement 164 Tom Vandenkendelaere

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, gehandicapten **en** legale migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Amendement

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, gehandicapten, legale migranten **en personen met een migrantenachtergrond**. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang, **flexibele werktijden, passende verlofregelingen en ondersteunende voorzieningen voor langdurige zorg**.

Or. en

Amendement 165
Verónica Lope Fontagné

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, gehandicapten en legale migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Amendement

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, gehandicapten, **de Romagemeenschap** en legale migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Or. es

Amendement 166
Enrico Gasbarra

Bijlage 1 – deel 2 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, **gehandicapten** en legale migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Amendement

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, **personen met een handicap** en legale migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang. ***Alles moet in het werk worden gesteld om ervoor te zorgen dat personen met een handicap in de arbeidsmarkt worden opgenomen door middel van stimulansen, innovatieve instrumenten voor arbeidsmarktintegratie en opleiding,***

alsmede door het wegnemen van elk soort fysieke of digitale belemmering.

Or. it

Amendement 167
Michaela Šojdrová

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, gehandicapten en legale migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Amendement

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, gehandicapten en legale migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot **flexibele werktijden en** betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Or. en

Amendement 168
Javi López, Sergio Gutiérrez Prieto

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, gehandicapten en legale migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang.

Amendement

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, gehandicapten en legale migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, net zoals de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie en opvang **en een nieuwe benadering van het**

ouderschapsverlof om de genderkloof aan te pakken en gelijke kansen voor vrouwen en mannen te bevorderen zonder de problemen van een vergrijzende samenleving te verergeren.

Or. en

Amendement 169
Enrique Calvet Chambon

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, gehandicapten en legale migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, **net zoals** de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige **voorschoolse** educatie en opvang.

Amendement

De belemmeringen voor arbeidsparticipatie moeten worden verminderd, met name voor vrouwen, oudere werknemers, jongeren, gehandicapten en legale migranten. Gendergelijkheid, met inbegrip van gelijke beloning, moet worden verzekerd op de arbeidsmarkt, **de overheid en de bedrijfswereld moeten dichter bij elkaar worden gebracht en** de toegang tot betaalbare kwalitatief hoogwaardige educatie en opvang **voor jonge kinderen en afhankelijke personen moet worden bevorderd.**

Or. es

Amendement 170
Renate Weber

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 4 – alinea 1 (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

In dit opzicht moet rekening worden gehouden met het feit dat de NEET-percentages onder vrouwen hoger liggen dan onder mannen en dat het NEET-

fenomeen met name wordt veroorzaakt door een stijgende jeugdwerkloosheid, maar ook door met gebrek aan onderwijs samenhangende inactiviteit.

Or. en

Amendement 171

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten optimaal gebruikmaken van steunverlening door het Europees Sociaal Fonds en andere fondsen van de Unie om de werkgelegenheid, de sociale integratie, het onderwijs *en de overheidsdiensten* te verbeteren.

Amendement

De lidstaten moeten optimaal gebruikmaken van steunverlening door het Europees Sociaal Fonds en andere fondsen van de Unie om *armoede te bestrijden en* de werkgelegenheid, de sociale integratie *en* het onderwijs te verbeteren.

Or. en

Amendement 172

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Jutta Steinruck

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten optimaal gebruikmaken van steunverlening door het Europees Sociaal Fonds en andere fondsen van de Unie om de werkgelegenheid, de sociale integratie, het onderwijs en de overheidsdiensten te verbeteren.

Amendement

De lidstaten moeten optimaal gebruikmaken van steunverlening door het Europees Sociaal Fonds en andere fondsen van de Unie om de *kwalitatief hoogwaardige* werkgelegenheid, de sociale integratie, het onderwijs en de overheidsdiensten te verbeteren.

Or. en

Amendement 173

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Elena Gentile, Marju Lauristin, Guillaume Balas, Jutta Steinruck

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten optimaal gebruikmaken van steunverlening door het Europees Sociaal Fonds en andere fondsen van de Unie om de werkgelegenheid, de sociale integratie, het onderwijs en de overheidsdiensten te verbeteren.

Amendement

De lidstaten moeten optimaal gebruikmaken van steunverlening door het Europees Sociaal Fonds en andere fondsen van de Unie om de werkgelegenheid, de sociale integratie, het onderwijs en de overheidsdiensten te verbeteren. ***Het Europees Fonds voor strategische investeringen en de investeringsplatforms daarvan moeten ook worden gemobiliseerd om ervoor te zorgen dat kwalitatief hoogwaardige banen worden gecreëerd en werknemers de vaardigheden kunnen verwerven die nodig zijn voor de overgang van de Unie naar een model voor duurzame groei.***

Or. en

Amendement 174

Thomas Mann

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten optimaal gebruikmaken van steunverlening door het Europees Sociaal Fonds en andere fondsen van de Unie om de werkgelegenheid, de sociale integratie, het onderwijs en de overheidsdiensten te verbeteren.

Amendement

De lidstaten moeten optimaal ***en op doeltreffende en efficiënte wijze*** gebruikmaken van steunverlening door het Europees Sociaal Fonds en andere fondsen van de Unie om de werkgelegenheid, de sociale integratie, het onderwijs en de overheidsdiensten te verbeteren.

Amendement 175
Verónica Lope Fontagné

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten optimaal gebruikmaken van steunverlening door het Europees Sociaal Fonds en andere fondsen van de Unie om de werkgelegenheid, de sociale integratie, het onderwijs en de overheidsdiensten te verbeteren.

Amendement

De lidstaten moeten optimaal gebruikmaken van steunverlening door het Europees Sociaal Fonds en andere fondsen van de Unie, **met name via de toepassing van proactieve maatregelen**, om de werkgelegenheid, de sociale integratie, het onderwijs en de overheidsdiensten te verbeteren.

Or. es

Amendement 176
Enrique Calvet Chambon

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 5

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten optimaal gebruikmaken van steunverlening door het Europees Sociaal Fonds en andere fondsen van de Unie om de werkgelegenheid, de sociale integratie, het onderwijs en de overheidsdiensten te verbeteren.

Amendement

(Niet van toepassing op de Nederlandse versie)

Or. es

Amendement 177
Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Marju Lauristin, Jutta Steinruck, Javi López

Bijlage 1 – afdeling 2 – alinea 5 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Het kerndoel inzake onderwijs van de Europa 2020-strategie, in het licht waarvan de lidstaten, met inachtneming van hun desbetreffende uitgangsposities en nationale omstandigheden, hun nationale doelen vaststellen, behelst de schooluitval terug te dringen tot onder de 10 procent en het aandeel van de bevolking in de leeftijdscategorie 30-34 jaar dat tertiair of daaraan gelijkwaardig onderwijs heeft afgerond op te trekken tot minimaal 40 procent.

Or. en

Amendement 178

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen.

Wetgeving en ***instellingen voor arbeidsbescherming*** moeten ***zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende***

bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk contract of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) ***en*** het evenwicht tussen werk en privéleven.

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen ***door zich te richten op kwalitatief hoogwaardige arbeid voor insiders en outsiders.***

Wetgeving en ***actoren op het gebied van werkgelegenheid*** moeten ***een behoorlijke en eerlijke*** bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk contract of een contract voor zelfstandig werk ***door sociale partners hier actief bij te betrekken.***

Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid ***en een minimum bestaansinkomen, fatsoenlijke lonen, rechten op de werkplek,***

behoorlijke omstandigheden op de werkplek, bescherming van de sociale zekerheid om het armoederisico te verkleinen, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid), het evenwicht tussen werk en privéleven *en gendergelijkheid*.

Or. en

Amendement 179

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Marju Lauristin, Guillaume Balas, Jutta Steinruck, Ole Christensen

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk contract of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) en het evenwicht tussen werk en privéleven.

Amendement

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk, *deeltijd- of atypisch* contract of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid *voor iedereen* moet worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid), *passende lonen* en het evenwicht tussen werk en privéleven. *Opwaartse convergentie ten aanzien van arbeidsomstandigheden moet worden bevorderd in de gehele Unie.*

Or. en

Amendement 180
Tom Vandenkendelaere

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk contract of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) en het evenwicht tussen werk en privéleven.

Amendement

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen **en daarbij een passend evenwicht waarborgen tussen de benodigde mate van flexibiliteit en zekerheid**. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk contract of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) en het evenwicht tussen werk en privéleven. **Met het oog op de noodzaak het arbeidsleven te verlengen, moeten de lidstaten kwalitatieve maatregelen voor het einde van de loopbaan invoeren, zoals flexibele werktijden, vermindering van de werkdruk, deeltijdpensioen, geleidelijke uittreding en regelingen voor loopbaanonderbreking.**

Or. en

Amendement 181
Javi López, Sergio Gutiérrez Prieto

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt **verminderen**. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk contract of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) en het evenwicht tussen werk en privéleven.

Amendement

De lidstaten moeten **hervormingen doorvoeren om een einde te maken aan** de compartimentering van de arbeidsmarkt, **teneinde baanonzekerheid terug te dringen**. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk contract of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) en het evenwicht tussen werk en privéleven.

Or. en

Amendement 182
Georges Bach

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk contract of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid,

Amendement

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden, **deeltijdwerkers** en degenen met een tijdelijk contract, **een atypisch contract** of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van

mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) en het evenwicht tussen werk en privéleven.

sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) en het evenwicht tussen werk en privéleven. ***De lidstaten moeten ook optreden tegen zwartwerk, teneinde de werking van de arbeidsmarkten te verbeteren.***

Or. de

Amendement 183
Marian Harkin

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk contract of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) en het evenwicht tussen werk en privéleven.

Amendement

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk, ***deeltijd- of atypisch*** contract of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid), ***fatsoenlijke lonen*** en het evenwicht tussen werk en privéleven.

Or. en

Amendement 184
Siôn Simon

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk **contract** of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) en het evenwicht tussen werk en privéleven.

Amendement

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk, **onzeker of nulurencontract** of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) en het evenwicht tussen werk en privéleven.

Or. en

Amendement 185 Thomas Mann

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk contract of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van

Amendement

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk contract of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van

sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) en het evenwicht tussen werk en privéleven.

sociaaleconomische zekerheid, **duurzaamheid**, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) en het evenwicht tussen werk en privéleven.

Or. de

Amendement 186
Enrique Calvet Chambon

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk contract of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) en het evenwicht tussen werk en privéleven.

Amendement

De lidstaten moeten de compartimentering van de arbeidsmarkt verminderen. Wetgeving en instellingen voor arbeidsbescherming moeten zorgen voor een passend klimaat om aanwervingen te bevorderen en moeten voldoende bescherming bieden voor werknemers, werkzoekenden en degenen met een tijdelijk contract of een contract voor zelfstandig werk. Kwalitatief hoogwaardige werkgelegenheid moet, **in de mate van het mogelijke**, worden gewaarborgd op het gebied van sociaaleconomische zekerheid, mogelijkheden voor onderwijs en opleiding, arbeidsomstandigheden (inclusief gezondheid en veiligheid) en het evenwicht tussen werk en privéleven.

Or. es

Amendement 187
Laura Agea

Bijlage 1 – deel 3 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De toegang tot de arbeidsmarkt moet bevorderlijk zijn voor het ondernemerschap, het creëren van duurzame arbeidsplaatsen in alle sectoren, met inbegrip van groene banen, sociale economie en sociale innovatie.

Or. it

Amendement 188

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Elena Gentile, Marju Lauristin, Jutta Steinruck

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Nieuwe vormen om de arbeid te organiseren moeten worden aangemoedigd, om optimaal gebruik te maken van de vaardigheden van mensen, hun permanente ontwikkeling te stimuleren en vanuit werknemers geïnitieerde innovatie aan te moedigen.

Or. en

Amendement 189

Javi López, Sergio Gutiérrez Prieto

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De lidstaten moeten de nationale parlementen en de sociale partners nauw betrekken bij het ontwerp en de uitvoering van relevante hervormingen en beleidslijnen, in overeenstemming met de

De lidstaten moeten de nationale parlementen en de sociale partners nauw betrekken bij het ontwerp en de uitvoering van relevante hervormingen en beleidslijnen, in overeenstemming met de

nationale praktijken, en **de verbetering van** de werking en de doeltreffendheid van de sociale dialoog op nationaal niveau **ondersteunen**.

nationale praktijken, en de werking en de doeltreffendheid van de sociale dialoog op nationaal niveau **versterken, met name in die landen waar grote problemen bestaan met loondevaluaties als gevolg van de recente deregulering van de arbeidsmarkten en de zwakke positie van collectieve onderhandelingen**.

Or. en

Amendement 190

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Elena Gentile, Marju Lauristin, Jutta Steinruck

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de nationale parlementen **en** de sociale partners nauw betrekken bij het ontwerp en de uitvoering van relevante hervormingen en beleidslijnen, **in overeenstemming met de nationale praktijken**, en de verbetering van de werking en de doeltreffendheid van de sociale dialoog op nationaal niveau ondersteunen.

Amendement

De lidstaten moeten de nationale parlementen, de sociale partners **en organisaties uit het maatschappelijk middenveld** nauw betrekken bij het ontwerp en de uitvoering van relevante hervormingen en beleidslijnen, en de verbetering van de werking en de doeltreffendheid van de sociale dialoog op nationaal niveau ondersteunen.

Or. en

Amendement 191

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de nationale parlementen en de sociale partners nauw betrekken bij het ontwerp en de uitvoering

Amendement

De lidstaten moeten de nationale parlementen, **organisaties uit het maatschappelijk middenveld** en de sociale

van relevante hervormingen en beleidslijnen, in overeenstemming met de nationale praktijken, en de verbetering van de werking en de doeltreffendheid van de sociale dialoog op nationaal niveau ondersteunen.

partners nauw betrekken bij het ontwerp en de uitvoering van relevante hervormingen en beleidslijnen, in overeenstemming met **het beginsel van partnerschap en de nationale praktijken**, en de verbetering van de werking en de doeltreffendheid van de sociale dialoog op nationaal niveau ondersteunen.

Or. en

Amendement 192
Marian Harkin

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de nationale parlementen **en** de sociale partners nauw betrekken bij het ontwerp en de uitvoering van relevante hervormingen en beleidslijnen, in overeenstemming met de nationale praktijken, en de verbetering van de werking en de doeltreffendheid van de sociale dialoog op nationaal niveau ondersteunen.

Amendement

De lidstaten moeten de nationale parlementen, de sociale partners **en, indien relevant, organisaties uit het maatschappelijk middenveld** nauw betrekken bij het ontwerp en de uitvoering van relevante hervormingen en beleidslijnen, in overeenstemming met de nationale praktijken, en de verbetering van de werking en de doeltreffendheid van de sociale dialoog op nationaal niveau ondersteunen.

Or. en

Amendement 193
Laura Agea

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de nationale parlementen **en** de sociale partners nauw betrekken bij het ontwerp en de uitvoering

Amendement

De lidstaten moeten de nationale parlementen, de sociale partners **en organisaties uit het maatschappelijk**

van relevante hervormingen en beleidslijnen, in overeenstemming met de nationale praktijken, en de verbetering van de werking en de doeltreffendheid van de sociale dialoog op nationaal niveau ondersteunen.

middenveld nauw betrekken bij het ontwerp en de uitvoering van relevante hervormingen en beleidslijnen, in overeenstemming met de nationale praktijken, en de verbetering van de werking en de doeltreffendheid van de sociale dialoog op nationaal niveau ondersteunen.

Or. en

Amendement 194
Georges Bach

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de nationale parlementen **en** de sociale partners nauw betrekken bij het ontwerp en de uitvoering van relevante hervormingen en beleidslijnen, in overeenstemming met de nationale praktijken, en de verbetering van de werking en de doeltreffendheid van de sociale dialoog op nationaal niveau ondersteunen.

Amendement

De lidstaten moeten de nationale parlementen, de sociale partners **en vertegenwoordigers van het maatschappelijk middenveld, evenals nationale, regionale en lokale autoriteiten**, nauw betrekken bij het ontwerp en de uitvoering van relevante hervormingen en beleidslijnen, in overeenstemming met de nationale praktijken, en de verbetering van de werking en de doeltreffendheid van de sociale dialoog op nationaal niveau ondersteunen.

Or. de

Amendement 195
Tatjana Ždanoka
namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 3

De lidstaten moeten het **actief** arbeidsmarktbeleid versterken door **vergroting van** de doelgerichtheid, de reikwijdte, het toepassingsgebied en de wisselwerking met **passieve** maatregelen. Dit beleid moet gericht zijn op verbetering van de afstemming van vraag en aanbod op de arbeidsmarkt en duurzame overgangen op de arbeidsmarkt ondersteunen, waarbij de openbare diensten voor arbeidsvoorziening geïndividualiseerde ondersteuning bieden en prestatie-meetsystemen invoeren. De lidstaten moeten er ook voor zorgen dat hun socialebeschermingsstelsels mensen die **kunnen** deelnemen aan de arbeidsmarkt daadwerkelijk **stimuleren en** kansen bieden, bescherming bieden aan mensen die **(tijdelijk)** zijn uitgesloten van de arbeidsmarkt en/of niet in staat zijn om daaraan deel te nemen, en mensen voorbereiden op potentiële risico's door te investeren in menselijk kapitaal; de lidstaten moeten voor iedereen openstaande inclusieve arbeidsmarkten bevorderen en voorzien in doeltreffende antidiscriminatiemaatregelen.

De lidstaten moeten het arbeidsmarktbeleid versterken door **de nadruk te leggen op** de doelgerichtheid, de reikwijdte, het toepassingsgebied en de wisselwerking met **ondersteunende** maatregelen, **zoals de sociale zekerheid**. Dit beleid moet gericht zijn op verbetering van **de zekerheid van werknemers in het geval van veranderingen, van de toegang tot de arbeidsmarkt en van** de afstemming van vraag en aanbod op de arbeidsmarkt, en **moet** duurzame overgangen op de arbeidsmarkt ondersteunen, waarbij de openbare diensten voor arbeidsvoorziening geïndividualiseerde ondersteuning bieden en prestatie-meetsystemen invoeren. De lidstaten moeten er ook voor zorgen dat hun socialebeschermingsstelsels mensen die **willen** deelnemen aan de arbeidsmarkt daadwerkelijk kansen bieden, bescherming bieden aan mensen die zijn uitgesloten van de arbeidsmarkt en/of niet in staat zijn om daaraan deel te nemen, **door hen ten minste een armoedebestendig minimuminkomen te bieden**, en mensen voorbereiden op potentiële risico's door te investeren in menselijk kapitaal. De lidstaten moeten voor iedereen openstaande inclusieve arbeidsmarkten bevorderen en, **om dit te bereiken**, voorzien in doeltreffende antidiscriminatiemaatregelen.

Or. en

Amendement 196

Neoklis Sylikiotis, Paloma López Bermejo, Patrick Le Hyaric

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het actief arbeidsmarktbeleid versterken door vergroting van de doelgerichtheid, de reikwijdte, het toepassingsgebied en de wisselwerking met passieve maatregelen. Dit beleid moet gericht zijn op **verbetering van de afstemming van vraag en aanbod op de arbeidsmarkt** en duurzame overgangen op de arbeidsmarkt ondersteunen, waarbij de openbare diensten voor arbeidsvoorziening geïndividualiseerde ondersteuning bieden en prestatie-meetsystemen invoeren. De lidstaten moeten er ook voor zorgen dat hun socialebeschermingsstelsels mensen die kunnen deelnemen aan de arbeidsmarkt daadwerkelijk stimuleren en kansen bieden, bescherming bieden aan mensen die (tijdelijk) zijn uitgesloten van de arbeidsmarkt en/of niet in staat zijn om daaraan deel te nemen, en mensen voorbereiden op potentiële risico's door te investeren in menselijk kapitaal; de lidstaten moeten voor iedereen openstaande inclusieve arbeidsmarkten bevorderen en voorzien in doeltreffende antidiscriminatiemaatregelen.

Amendement

De lidstaten moeten het actief arbeidsmarktbeleid versterken door vergroting van de doelgerichtheid, de reikwijdte, het toepassingsgebied en de wisselwerking met passieve maatregelen. Dit beleid moet gericht zijn op **het beschermen van collectieve onderhandelingen** en duurzame overgangen op de arbeidsmarkt ondersteunen, waarbij de openbare diensten voor arbeidsvoorziening geïndividualiseerde ondersteuning bieden en prestatie-meetsystemen invoeren. De lidstaten moeten er ook voor zorgen dat hun socialebeschermingsstelsels mensen die kunnen deelnemen aan de arbeidsmarkt daadwerkelijk stimuleren en kansen bieden, bescherming bieden aan mensen die (tijdelijk) zijn uitgesloten van de arbeidsmarkt en/of niet in staat zijn om daaraan deel te nemen, en mensen voorbereiden op potentiële risico's door te investeren in menselijk kapitaal; de lidstaten moeten voor iedereen openstaande inclusieve arbeidsmarkten bevorderen en voorzien in doeltreffende antidiscriminatiemaatregelen.

Or. en

Amendement 197

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Elena Gentile, Marju Lauristin, Jutta Steinruck

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het actief arbeidsmarktbeleid versterken door vergroting van de doelgerichtheid, de reikwijdte, het toepassingsgebied en de

Amendement

De Unie en de lidstaten moeten ervoor zorgen dat het actief arbeidsmarktbeleid voldoet aan standaardkwaliteitsnormen.
De lidstaten moeten het actief

wisselwerking met passieve maatregelen. Dit beleid moet gericht zijn op verbetering van de afstemming van vraag en aanbod op de arbeidsmarkt en duurzame overgangen op de arbeidsmarkt ondersteunen, waarbij de openbare diensten voor arbeidsvoorziening geïndividualiseerde ondersteuning bieden en prestatie-meetsystemen invoeren. De lidstaten moeten er ook voor zorgen dat hun socialebeschermingsstelsels mensen die kunnen deelnemen aan de arbeidsmarkt daadwerkelijk stimuleren en kansen bieden, bescherming bieden aan mensen die (tijdelijk) zijn uitgesloten van de arbeidsmarkt en/of niet in staat zijn om daaraan deel te nemen, en mensen voorbereiden op potentiële risico's door te investeren in menselijk kapitaal; de lidstaten moeten voor iedereen openstaande inclusieve arbeidsmarkten bevorderen en voorzien in doeltreffende antidiscriminatiemaatregelen.

arbeidsmarktbeleid versterken door vergroting van de doelgerichtheid, de reikwijdte, het toepassingsgebied en de wisselwerking met passieve maatregelen. Dit beleid moet gericht zijn op verbetering van de afstemming van vraag en aanbod op de arbeidsmarkt en duurzame overgangen op de arbeidsmarkt ondersteunen, waarbij de openbare diensten voor arbeidsvoorziening geïndividualiseerde ondersteuning bieden en prestatie-meetsystemen invoeren. De lidstaten moeten er ook voor zorgen dat hun socialebeschermingsstelsels mensen die kunnen deelnemen aan de arbeidsmarkt daadwerkelijk stimuleren en kansen bieden, bescherming bieden aan mensen die (tijdelijk) zijn uitgesloten van de arbeidsmarkt en/of niet in staat zijn om daaraan deel te nemen, en mensen voorbereiden op potentiële risico's door te investeren in menselijk kapitaal; de lidstaten moeten voor iedereen openstaande inclusieve arbeidsmarkten bevorderen en voorzien in doeltreffende antidiscriminatiemaatregelen.

Or. en

Amendement 198
Javi López, Sergio Gutiérrez Prieto

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het actief arbeidsmarktbeleid versterken door vergroting van de doelgerichtheid, de reikwijdte, het toepassingsgebied en de wisselwerking met passieve maatregelen. Dit beleid moet gericht zijn op verbetering van de afstemming van vraag en aanbod op de arbeidsmarkt en duurzame overgangen op de arbeidsmarkt ondersteunen, waarbij

Amendement

De lidstaten moeten het actief arbeidsmarktbeleid versterken door vergroting van de doelgerichtheid, de reikwijdte, het toepassingsgebied en de wisselwerking met passieve maatregelen. Dit beleid moet gericht zijn op verbetering van de afstemming van vraag en aanbod op de arbeidsmarkt en duurzame overgangen op de arbeidsmarkt ondersteunen, waarbij

de openbare diensten voor arbeidsvoorziening geïndividualiseerde ondersteuning bieden en prestatie-meetsystemen invoeren. De lidstaten moeten er ook voor zorgen dat hun socialebeschermingsstelsels mensen die kunnen deelnemen aan de arbeidsmarkt daadwerkelijk stimuleren en kansen bieden, bescherming bieden aan mensen die (tijdelijk) zijn uitgesloten van de arbeidsmarkt en/of niet in staat zijn om daaraan deel te nemen, en mensen voorbereiden op potentiële risico's door te investeren in menselijk kapitaal; de lidstaten moeten voor iedereen openstaande inclusieve arbeidsmarkten bevorderen en voorzien in doeltreffende antidiscriminatiemaatregelen.

de openbare diensten voor arbeidsvoorziening geïndividualiseerde ondersteuning bieden en prestatie-meetsystemen invoeren. De lidstaten moeten er ook voor zorgen dat hun socialebeschermingsstelsels mensen die kunnen deelnemen aan de arbeidsmarkt daadwerkelijk stimuleren en kansen bieden, bescherming bieden aan mensen die (tijdelijk) zijn uitgesloten van de arbeidsmarkt en/of niet in staat zijn om daaraan deel te nemen, en mensen voorbereiden op potentiële risico's door te investeren in menselijk kapitaal; de lidstaten moeten voor iedereen openstaande inclusieve arbeidsmarkten bevorderen en voorzien in doeltreffende antidiscriminatiemaatregelen. ***De lidstaten en de Unie moeten een gezamenlijke benadering ten uitvoer leggen ten aanzien van een kader voor een Europese werkloosheidsverzekering, teneinde externe schokken met ongelijke gevolgen in verschillende landen te voorkomen. Dit moet een aanvullend instrument zijn dat dient als automatische stabilisator.***

Or. en

Amendement 199
Danuta Jazlowiecka

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het actief arbeidsmarktbeleid versterken door vergroting van de doelgerichtheid, de reikwijdte, het toepassingsgebied en de wisselwerking met passieve maatregelen. Dit beleid moet gericht zijn op verbetering van de afstemming van vraag en aanbod op de arbeidsmarkt en duurzame overgangen op de arbeidsmarkt ondersteunen, waarbij

Amendement

De lidstaten moeten het actief arbeidsmarktbeleid versterken door vergroting van de doelgerichtheid, de reikwijdte, het toepassingsgebied en de wisselwerking met passieve maatregelen. Dit beleid moet gericht zijn op verbetering van de afstemming van vraag en aanbod op de arbeidsmarkt en duurzame overgangen op de arbeidsmarkt ondersteunen, waarbij

de openbare diensten voor arbeidsvoorziening geïndividualiseerde ondersteuning bieden en prestatie-meetsystemen invoeren. De lidstaten moeten er ook voor zorgen dat hun socialebeschermingsstelsels mensen die kunnen deelnemen aan de arbeidsmarkt daadwerkelijk stimuleren en kansen bieden, bescherming bieden aan mensen die (tijdelijk) zijn uitgesloten van de arbeidsmarkt en/of niet in staat zijn om daaraan deel te nemen, en mensen voorbereiden op potentiële risico's door te investeren in menselijk kapitaal; de lidstaten moeten voor iedereen openstaande inclusieve arbeidsmarkten bevorderen en voorzien in doeltreffende antidiscriminatiemaatregelen.

de openbare diensten voor arbeidsvoorziening geïndividualiseerde ondersteuning bieden en prestatie-meetsystemen invoeren. De lidstaten moeten er ook voor zorgen dat hun socialebeschermingsstelsels mensen die kunnen deelnemen aan de arbeidsmarkt daadwerkelijk stimuleren en kansen bieden, bescherming bieden aan mensen die (tijdelijk) zijn uitgesloten van de arbeidsmarkt en/of niet in staat zijn om daaraan deel te nemen, en mensen voorbereiden op potentiële risico's **en veranderende economische en sociale omstandigheden** door te investeren in menselijk kapitaal; de lidstaten moeten voor iedereen openstaande inclusieve arbeidsmarkten bevorderen en voorzien in doeltreffende antidiscriminatiemaatregelen.

Or. en

Amendement 200 **Marian Harkin**

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten het actief arbeidsmarktbeleid versterken door vergroting van de doelgerichtheid, de reikwijdte, het toepassingsgebied en de wisselwerking met passieve maatregelen. Dit beleid moet gericht zijn op verbetering van de afstemming van vraag en aanbod op de arbeidsmarkt en duurzame overgangen op de arbeidsmarkt ondersteunen, waarbij de openbare diensten voor arbeidsvoorziening geïndividualiseerde ondersteuning bieden en prestatie-meetsystemen invoeren. De lidstaten moeten er ook voor zorgen dat hun socialebeschermingsstelsels mensen die kunnen deelnemen aan de arbeidsmarkt

Amendement

De lidstaten moeten het actief arbeidsmarktbeleid versterken door vergroting van de doelgerichtheid, de reikwijdte, het toepassingsgebied en de wisselwerking met passieve maatregelen. Dit beleid moet gericht zijn op verbetering van **de toegang tot en** de afstemming van vraag en aanbod op de arbeidsmarkt, en duurzame overgangen op de arbeidsmarkt ondersteunen, waarbij de openbare diensten voor arbeidsvoorziening geïndividualiseerde ondersteuning bieden en prestatie-meetsystemen invoeren. De lidstaten moeten er ook voor zorgen dat hun socialebeschermingsstelsels mensen die kunnen deelnemen aan de arbeidsmarkt

daadwerkelijk stimuleren en kansen bieden, bescherming bieden aan mensen die (tijdelijk) zijn uitgesloten van de arbeidsmarkt en/of niet in staat zijn om daaraan deel te nemen, en mensen voorbereiden op potentiële risico's door te investeren in menselijk kapitaal; de lidstaten moeten voor iedereen openstaande inclusieve arbeidsmarkten bevorderen en voorzien in doeltreffende antidiscriminatiemaatregelen.

daadwerkelijk stimuleren en kansen bieden, bescherming bieden aan mensen die (tijdelijk) zijn uitgesloten van de arbeidsmarkt en/of niet in staat zijn om daaraan deel te nemen, en mensen voorbereiden op potentiële risico's door te investeren in menselijk kapitaal; de lidstaten moeten voor iedereen openstaande inclusieve arbeidsmarkten bevorderen en voorzien in doeltreffende antidiscriminatiemaatregelen.

Or. en

Amendement 201

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.

Amendement

Mobiliteit als keuze moet worden gestimuleerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door ondersteuning van mobiele werknemers, het verbeteren van hun toegang tot en kennis van rechten op de werkplek, door te voorzien in begeleidende maatregelen, zoals zorginfrastructuren en terugkeerregelingen, en door verbetering van de overdraagbaarheid van pensioenrechten, de sociale zekerheid in het algemeen en de erkenning van kwalificaties.

Or. en

Amendement 202

Marian Harkin

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De mobiliteit van werknemers moet worden **verzekerd** met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.

Amendement

De mobiliteit van werknemers moet worden **gestimuleerd** met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.

Or. en

Amendement 203

Renate Weber

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. ***De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.***

Amendement

De mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren.

Or. en

Amendement 204

Javi López, Sergio Gutiérrez Prieto

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd **maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.**

Amendement

De mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de **effectieve** erkenning van beroepskwalificaties **en vaardigheden** te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd **taalbarrières aanpakken en opleidingsstelsels in dit opzicht verbeteren. De Europese instellingen moeten een gelijke behandeling, met name op het gebied van de gezondheid en veiligheid op en buiten het werk, en gelijke kansen in het kader van het beginsel van vrij verkeer garanderen.**

Or. en

Amendement 205
Georges Bach

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De mobiliteit van werknemers moet worden **verzekerd** met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten **en** de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.

Amendement

De mobiliteit van werknemers moet worden **bevorderd** met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten, de erkenning van beroepskwalificaties **en de sociale bescherming** te verbeteren **en de bureaucratie te verminderen.** De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels **en sociale dumping** te voorkomen. **De lidstaten moeten met name in grensregio's gebruikmaken van het Eures-netwerk om de mobiliteit van werknemers te bevorderen.**

Amendement 206
Verónica Lope Fontagné

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.

Amendement

De mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. ***Hiertoe moet Eures worden bevorderd en de coördinatie van de openbare diensten voor arbeidsvoorziening worden verbeterd.*** De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.

Or. es

Amendement 207
Thomas Mann

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.

Amendement

De mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen. ***Hierbij moet rekening***

worden gehouden met het feit dat voorwaarden voor de toegang tot beroepen van bijzonder belang kunnen zijn voor de kwaliteitsborging en consumentenbescherming.

Or. de

Amendement 208

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Elena Gentile, Marju Lauristin, Guillaume Balas, Jutta Steinruck, Javi López

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.

Amendement

De mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd, ***als grondrecht en een kwestie van vrije keuze***, met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten ***en sociale zekerheid***, en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen. ***Investerings in regio's die te maken hebben met de uitstroom van arbeidskrachten moeten worden bevorderd om braindrain te beperken en mobiele werknemers aan te moedigen terug te keren.***

Or. en

Amendement 209

Sven Schulze

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De mobiliteit van werknemers moet worden **verzekerd** met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.

Amendement

De mobiliteit van werknemers moet worden **ondersteund** met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.

Or. de

Amendement 210
Zdzisław Krasnodebski

Bijlage – Richtsnoer 7 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.

Amendement

De **vrijwillige** mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.

Or. pl

Amendement 211
Danuta Jazłowiecka

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.

Amendement

De mobiliteit van werknemers moet worden verzekerd met het oog op de benutting van het volledige potentieel van de Europese arbeidsmarkt, onder meer door de overdraagbaarheid van pensioenrechten en de erkenning van beroepskwalificaties te verbeteren ***en door andere bestaande belemmeringen weg te nemen***. De lidstaten moeten tegelijkertijd maatregelen nemen om misbruik van de geldende regels te voorkomen.

Or. en

Amendement 212

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 3 bis (nieuw) - titel

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Verbeteren van de kwaliteit en prestaties van onderwijs- en opleidingsstelsels op alle niveaus

Or. en

Amendement 213

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 3 – alinea 1 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

De lidstaten moeten de toegang tot zorg en betaalbare kwalitatief hoogwaardige voorschoolse educatie uitroepen tot

prioriteit, aangezien beide belangrijke ondersteunende maatregelen zijn voor actoren op de arbeidsmarkt en bijdragen tot een toenemende algemene arbeidsparticipatie, terwijl zij individuen ondersteunen bij hun verantwoordelijkheden. De lidstaten moeten zorgen voor alomvattende beleidsmaatregelen en investeringen die nodig zijn om de ondersteuning van gezinnen en ouderschap te verbeteren, en maatregelen vaststellen die ouders helpen werk en gezinsleven te combineren, om bij te dragen tot het voorkomen van vroegtijdig schoolverlaten en de kansen van jongeren op de arbeidsmarkt te verhogen.

Or. en

Amendement 214
Georges Bach

Bijlage 1 – afdeling 4 – titel

Door de Commissie voorgestelde tekst

Waarborgen van billijkheid, bestrijden van armoede en bevorderen van gelijke kansen

Amendement

Sociale rechtvaardigheid, bestrijden van armoede en bevorderen van gelijke kansen

Or. de

Amendement 215
Tatjana Ždanoka
namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels *moderniseren*

Amendement

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels *verbeteren* om

om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en *passende* bescherming gedurende alle levensstadia, billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd en gericht sociaal beleid, *aangevuld* met betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, *toegankelijke* gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale uitsluiting.

te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en *behoorlijke* bescherming gedurende alle levensstadia, *en daarbij solidariteit, integratie en* billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd en gericht sociaal beleid, met *inbegrip van* betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, *kwalitatief hoogwaardige* gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale uitsluiting.

Or. en

Amendement 216

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Elena Gentile, Marju Lauristin, Guillaume Balas, Jutta Steinruck, Javi López

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels *moderniseren* om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd en *gericht* sociaal beleid, *aangevuld met* betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot *basisdiensten* zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale

Amendement

De Unie en de lidstaten moeten zorgen voor basale normen op het gebied van sociale bescherming. De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels *verbeteren* om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, *en daarbij universele toegang en* billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd en *beter afgestemd* sociaal beleid, *onder meer met betrekking tot* betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot

uitsluiting.

andere diensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van *armoede en* sociale uitsluiting. *Met name armoede onder kinderen moet vastberaden worden aangepakt.*

Or. en

Amendement 217
Laura Agea

Bijlage 1 – deel 4 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels *moderniseren* om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd *en* gericht sociaal beleid, aangevuld met betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale uitsluiting.

Amendement

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels *verbeteren* om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte, *duurzame* en passende bescherming gedurende alle levensstadia, billijkheid te waarborgen, ongelijkheden aan te pakken *en een actieve inclusie te waarborgen om de armoede uit te roeien, met name van degenen die van de arbeidsmarkt uitgesloten zijn en van de meest kwetsbare groepen*. Er is behoefte aan een vereenvoudigd, gericht *en ambitieuzer* sociaal beleid, aangevuld met betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, *doeltreffende* opleiding en werkondersteuning, *gegarandeerde* huisvestingssteun, *kwalitatief goede en voor allen* toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van *absolute armoede*, sociale uitsluiting *en meer in het algemeen elke vorm van armoede*.

Or. it

Amendement 218

Neoklis Sylikiotis, Paloma López Bermejo, Patrick Le Hyaric, Inês Cristina Zuber

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels **moderniseren** om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd en gericht sociaal beleid, aangevuld met betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale uitsluiting.

Amendement

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels **verbeteren** om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, **en daarbij een waardig leven, toegang tot sociale bescherming, volledige eerbiediging van sociale rechten** en billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd en gericht sociaal beleid, aangevuld met betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale uitsluiting.

Or. en

Amendement 219

Marian Harkin

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels moderniseren om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, **billijkheid** te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een

Amendement

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels moderniseren om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, **sociale integratie** te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een

vereenvoudigd en gericht sociaal beleid, aangevuld met betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale uitsluiting.

vereenvoudigd en gericht sociaal beleid, aangevuld met betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van **armoede en sociale uitsluiting, met inbegrip van extreme vormen van armoede zoals dak- en thuisloosheid.**

Or. en

Amendement 220 **Ivan Jakovčić**

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels moderniseren om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd en gericht sociaal beleid, aangevuld met betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale uitsluiting.

Amendement

De lidstaten moeten, **in samenwerking met lokale en regionale autoriteiten**, hun socialebeschermingsstelsels moderniseren om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd en gericht sociaal beleid, aangevuld met betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale uitsluiting.

Or. hr

Amendement 221
Thomas Mann

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels moderniseren om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd en gericht sociaal beleid, aangevuld met betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale uitsluiting.

Amendement

De lidstaten moeten ***de administratieve lasten van kleine en middelgrote ondernemingen (kmo's) verminderen en*** hun socialebeschermingsstelsels moderniseren om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd en gericht sociaal beleid, aangevuld met betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale uitsluiting.

Or. de

Amendement 222
Enrique Calvet Chambon

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels moderniseren om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd en gericht sociaal beleid,

Amendement

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels moderniseren om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd en gericht sociaal beleid,

aangevuld met betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale uitsluiting.

aangevuld met *specifieke regelgeving*, betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang *en zorginstellingen voor afhankelijke personen* en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale uitsluiting.

Or. es

Amendement 223 **Georges Bach**

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 1

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels moderniseren om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd en gericht sociaal beleid, aangevuld met betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale uitsluiting.

Amendement

De lidstaten moeten hun socialebeschermingsstelsels moderniseren om te voorzien in een doeltreffende, efficiënte en passende bescherming gedurende alle levensstadia, billijkheid te waarborgen en ongelijkheden aan te pakken. Er is behoefte aan een vereenvoudigd en gericht sociaal beleid, aangevuld met betaalbare en kwalitatief hoogwaardige kinderopvang en betaalbaar en kwalitatief hoogwaardig onderwijs, opleiding en werkondersteuning, huisvestingssteun, toegankelijke gezondheidszorg, toegang tot basisdiensten zoals een bankrekening en internet, preventie van vroegtijdig schoolverlaten en bestrijding van sociale uitsluiting *en armoede, met inbegrip van extreme vormen van armoede zoals dak- en thuisloosheid.*

Or. de

Amendement 224

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Marju Lauristin, Jutta Steinruck

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

Hiertoe moeten uiteenlopende instrumenten op complementaire wijze worden gebruikt, **met inbegrip van diensten voor activering van de arbeidsmarkt en inkomenssteun die afgestemd is** op individuele behoeften. De socialebeschermingsstelsels moeten zodanig worden opgezet dat alle rechthebbenden erdoor worden bestreken, dat investeringen in menselijk kapitaal worden ondersteund, en dat armoede **wordt** voorkomen, verminderd en bestreden.

Amendement

Hiertoe moeten uiteenlopende instrumenten op complementaire wijze worden gebruikt, **op basis van actieve integratiestrategieën die een passend minimuminkomen combineren met inclusieve arbeidsmarkten en kwalitatief hoogwaardige diensten die zijn afgestemd** op individuele behoeften. De socialebeschermingsstelsels moeten zodanig worden opgezet dat alle rechthebbenden erdoor worden bestreken, dat investeringen in menselijk kapitaal worden ondersteund, en dat armoede **en sociale uitsluiting worden** voorkomen, verminderd en bestreden.

Or. en

Amendement 225

Marian Harkin

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

Hiertoe moeten uiteenlopende instrumenten op complementaire wijze worden gebruikt, met inbegrip van diensten voor activering van de arbeidsmarkt en inkomenssteun die afgestemd is op individuele behoeften. De socialebeschermingsstelsels moeten zodanig worden opgezet dat alle rechthebbenden erdoor worden bestreken, dat investeringen in menselijk kapitaal worden ondersteund, en dat armoede **wordt**

Amendement

Hiertoe moeten uiteenlopende instrumenten op complementaire wijze worden gebruikt, met inbegrip van diensten voor activering van de arbeidsmarkt en inkomenssteun die afgestemd is op individuele behoeften. De socialebeschermingsstelsels moeten zodanig worden opgezet dat alle rechthebbenden erdoor worden bestreken, dat investeringen in menselijk kapitaal worden ondersteund, en dat armoede **en**

voorkomen, verminderd en bestreden.

sociale uitsluiting worden voorkomen, verminderd en bestreden.

Or. en

Amendement 226

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

Hiertoe moeten uiteenlopende instrumenten op complementaire wijze worden gebruikt, met inbegrip van diensten voor activering van de arbeidsmarkt en inkomenssteun die afgestemd is op individuele behoeften. De socialebeschermingsstelsels moeten zodanig worden opgezet dat alle **rechthebbenden erdoor** worden bestreken, dat investeringen in menselijk kapitaal worden ondersteund, en dat armoede **wordt** voorkomen, verminderd en bestreden.

Amendement

Hiertoe moeten uiteenlopende instrumenten op complementaire wijze worden gebruikt, met inbegrip van diensten voor activering van de arbeidsmarkt en inkomenssteun die afgestemd is op individuele behoeften. De socialebeschermingsstelsels moeten zodanig worden opgezet dat **dit eraan bijdraagt dat deze toegankelijk en behoorlijk zijn, en dat alle mensen er op niet-discriminerende wijze door** worden bestreken, dat investeringen in menselijk kapitaal worden ondersteund, en dat armoede **en andere risico's, zoals gezondheid, ongelukken of een gebrek aan werk, worden** voorkomen, verminderd en bestreden.

Or. en

Amendement 227

Renate Weber

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 2

Door de Commissie voorgestelde tekst

Hiertoe moeten uiteenlopende instrumenten op complementaire wijze

Amendement

Hiertoe moeten uiteenlopende instrumenten op complementaire wijze

worden gebruikt, met inbegrip van diensten voor activering van de arbeidsmarkt en inkomenssteun die afgestemd is op individuele behoeften. De socialebeschermingsstelsels moeten zodanig worden opgezet dat alle rechthebbenden erdoor worden bestreken, dat investeringen in menselijk kapitaal worden ondersteund, en dat armoede wordt voorkomen, verminderd en bestreden.

worden gebruikt, met inbegrip van diensten voor activering van de arbeidsmarkt en inkomenssteun die afgestemd is op individuele behoeften. De socialebeschermingsstelsels moeten zodanig worden opgezet dat alle rechthebbenden erdoor worden bestreken, dat investeringen in menselijk kapitaal worden ondersteund, en dat armoede wordt voorkomen, verminderd en bestreden. ***Er moet bijzondere aandacht worden besteed aan kinderen die het risico lopen op armoede ten gevolge van langdurige werkloosheid van hun ouders.***

Or. en

Amendement 228
Guillaume Balas

Bijlage I – afdeling 4 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen, de effectieve pensioenleeftijd te verhogen, en aanvullende pensioenspaarregelingen te ontwikkelen.

Amendement

Schrappen

Or. fr

Amendement 229
Laura Agea

Bijlage 1 – deel 4 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, ***onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen, de effectieve pensioenleeftijd te verhogen, en aanvullende pensioenspaarregelingen te ontwikkelen.***

Amendement

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen.

Or. it

Amendement 230
Georges Bach

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, ***onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen, de effectieve pensioenleeftijd te verhogen, en aanvullende pensioenspaarregelingen te ontwikkelen.***

Amendement

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen. ***Bij een hervorming van de pensioenstelsels moeten de drie pijlers van de pensioenspaarregelingen worden geconsolideerd, waarbij echter rekening moet worden gehouden met de verschillen in levensverwachting en arbeidsomstandigheden tussen verschillende beroepen.***

Or. de

Amendement 231
Tatjana Ždanoka
namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, onder meer door **de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen**, de effectieve pensioenleeftijd te verhogen, en aanvullende **pensioenspaarregelingen** te ontwikkelen.

Amendement

De pensioenstelsels moeten, **waar nodig**, worden hervormd **met het oog op een behoorlijk pensioen dat ten minste boven de armoedegrens ligt en** om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, onder meer door **omstandigheden te creëren die werknemers in staat stellen te werken tot aan hun pensioenleeftijd**, de effectieve pensioenleeftijd te verhogen, en aanvullende, **op solidariteit gebaseerde pensioenregelingen** te ontwikkelen.

Or. en

Amendement 232

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Elena Gentile, Jutta Steinruck, Ole Christensen

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, **onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen**, de effectieve pensioenleeftijd **te verhogen**, en aanvullende pensioenspaarregelingen **te ontwikkelen**.

Amendement

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen. **Dit kan het beste worden bereikt door het vergroten van de totale arbeidsparticipatie, onder meer door sociale investeringen in actief ouder worden. Verdere hervormingen moeten gericht zijn op het verhogen van de effectieve pensioenleeftijd, rekening houdend met het aantal bijdragejaren en met de verschillen in levensverwachting**

die worden veroorzaakt door zeer zwaar werk, en met inachtneming van het fundamentele belang van door de overheid gewaarborgde pensioenen, terwijl tegelijkertijd aanvullende pensioenspaarregelingen worden ontwikkeld. Er zijn ook maatregelen nodig om de genderkloof op het gebied van werkgelegenheid en lonen en onvrijwillig deeltijdwerk te verkleinen teneinde een behoorlijke levensstandaard op latere leeftijd te waarborgen.

Or. en

Amendement 233
Evelyn Regner

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De pensioenstelsels moeten **worden hervormd om de** duurzaamheid en geschiktheid **ervan** voor vrouwen en mannen **te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, onder meer door de wettelijke** pensioenleeftijd aan de levensverwachting **te koppelen, de effectieve pensioenleeftijd te verhogen, en aanvullende pensioenspaarregelingen te ontwikkelen.**

Amendement

De pensioenstelsels moeten **zodanig worden gestructureerd dat hun** duurzaamheid en geschiktheid voor vrouwen en mannen **wordt gewaarborgd. Het aantal werklozen en gepensioneerden in verhouding tot het aantal werkenden (de economische-afhankelijkheidsratio, zoals beschreven in het witboek inzake pensioenen) is doorslaggevend voor de duurzaamheid van de pensioenstelsels. De economische-afhankelijkheidsratio kan, ondanks de versnelde vergrijzing van de bevolking in de komende decennia, sterk worden gereduceerd door het momenteel zeer kleine aantal personen in de beroepsgeschikte leeftijd met kwalitatief hoogwaardig werk, te verhogen. Het koppelen van de pensioenleeftijd aan de levensverwachting is geen geschikt instrument om de uitdaging van de vergrijzing aan te pakken, aangezien het geen rekening houdt met het belang van**

Amendement 234
Enrique Calvet Chambon

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor **vrouwen en mannen** te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen, **de effectieve pensioenleeftijd te verhogen**, en aanvullende pensioenspaarregelingen te ontwikkelen.

Amendement

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor **personen** te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen, **de vrijwillige verlenging van het beroepsleven op gepaste wijze te stimuleren** en **na te gaan of het relevant is** aanvullende pensioenspaarregelingen te ontwikkelen.

Amendement 235
Javi López

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, **onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen**, de

Amendement

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, **niet alleen door rekening te houden met de levensverwachting of de effectieve**

effectieve pensioenleeftijd te verhogen, **en aanvullende pensioenspaarregelingen te ontwikkelen.**

pensioenleeftijd te verhogen, **indien dit voor de sector of het beroep mogelijk is, maar ook door de arbeidsparticipatie te vergroten. De lidstaten moeten ook het toekomstig inkomen garanderen teneinde de koopkracht in stand te houden en te verbeteren.**

Or. en

Amendement 236
Sven Schulze

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen, de effectieve pensioenleeftijd te verhogen, en **aanvullende pensioenspaarregelingen te ontwikkelen.**

Amendement

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen, de effectieve pensioenleeftijd te verhogen, en **stimulansen te creëren voor het zelfstandig opbouwen van vermogen voor het pensioen.**

Or. de

Amendement 237
Ivo Vajgl

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en

Amendement

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en

mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen, **de effectieve pensioenleeftijd te verhogen**, en aanvullende pensioenspaarregelingen te ontwikkelen.

mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen en aanvullende pensioenspaarregelingen te ontwikkelen.

Or. sl

Amendement 238
Marian Harkin

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen, de effectieve pensioenleeftijd te verhogen, en aanvullende pensioenspaarregelingen te ontwikkelen.

Amendement

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen, de effectieve pensioenleeftijd te verhogen, en aanvullende pensioenspaarregelingen te ontwikkelen **en door ervoor te zorgen dat werknemers die hun loopbaan onderbreken om voor een familielid te zorgen, de kans hebben een pensioen op te bouwen**.

Or. en

Amendement 239
Renate Weber

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 3

Door de Commissie voorgestelde tekst

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen, de effectieve pensioenleeftijd te verhogen, en aanvullende pensioenspaarregelingen te ontwikkelen.

Amendement

De pensioenstelsels moeten worden hervormd om de duurzaamheid, **overdraagbaarheid** en geschiktheid ervan voor vrouwen en mannen te verzekeren in de context van de stijgende levensverwachting en demografische veranderingen, onder meer door de wettelijke pensioenleeftijd aan de levensverwachting te koppelen, de effectieve pensioenleeftijd te verhogen, en aanvullende pensioenspaarregelingen te ontwikkelen.

Or. en

Amendement 240

Tatjana Ždanoka

namens de Verts/ALE-Fractie

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de toegankelijkheid, efficiëntie en doeltreffendheid van de stelsels voor gezondheidszorg en langdurige zorg verbeteren en tegelijkertijd de **budgettaire** houdbaarheid **ervan te** waarborgen.

Amendement

De lidstaten moeten de **kwaliteit, betaalbaarheid**, toegankelijkheid, efficiëntie en doeltreffendheid van de stelsels voor gezondheidszorg en langdurige zorg verbeteren **en zorgen voor fatsoenlijke arbeidsomstandigheden in de desbetreffende sectoren**, en tegelijkertijd de **financiële** houdbaarheid **van deze stelsels** waarborgen **door de op solidariteit gebaseerde financiering te verbeteren, in overeenstemming met de sociale rechtvaardigheid**.

Or. en

Amendement 241

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei,

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de toegankelijkheid, efficiëntie en doeltreffendheid van de stelsels voor gezondheidszorg en langdurige zorg verbeteren en tegelijkertijd de budgettaire houdbaarheid ervan **te** waarborgen.

Amendement

De lidstaten moeten de **kwaliteit**, toegankelijkheid, **betaalbaarheid**, efficiëntie en doeltreffendheid van de stelsels voor gezondheidszorg en langdurige zorg verbeteren en tegelijkertijd de budgettaire houdbaarheid ervan waarborgen.

Or. en

Amendement 242
Marian Harkin

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de toegankelijkheid, efficiëntie en doeltreffendheid van de stelsels voor gezondheidszorg en langdurige zorg verbeteren en tegelijkertijd de budgettaire houdbaarheid ervan **te** waarborgen.

Amendement

De lidstaten moeten de toegankelijkheid, **betaalbaarheid**, efficiëntie en doeltreffendheid van de stelsels voor gezondheidszorg en langdurige zorg verbeteren en tegelijkertijd de budgettaire houdbaarheid ervan waarborgen.

Or. en

Amendement 243
Georges Bach

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de toegankelijkheid, efficiëntie en doeltreffendheid van de

Amendement

De lidstaten moeten de toegankelijkheid, **betaalbaarheid**, efficiëntie en

stelsels voor gezondheidszorg en langdurige zorg verbeteren en tegelijkertijd de budgettaire houdbaarheid ervan *te* waarborgen.

doeltreffendheid van de stelsels voor gezondheidszorg en langdurige zorg *en de sociale diensten* verbeteren en tegelijkertijd de budgettaire houdbaarheid ervan waarborgen.

Or. de

Amendement 244
Enrique Calvet Chambon

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 4

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten de toegankelijkheid, efficiëntie en doeltreffendheid van de stelsels voor gezondheidszorg en langdurige zorg verbeteren en tegelijkertijd de *budgettaire* houdbaarheid ervan te waarborgen.

Amendement

De lidstaten moeten de toegankelijkheid, efficiëntie en doeltreffendheid van de stelsels voor gezondheidszorg en langdurige zorg verbeteren en tegelijkertijd de *financiële* houdbaarheid ervan te waarborgen.

Or. es

Amendement 245
Georges Bach

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 4 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

De lidstaten moeten volledig gebruik maken van het Europees Sociaal Fonds en andere fondsen van de Unie om armoede, sociale uitsluiting en discriminatie te bestrijden, de toegankelijkheid voor personen met een handicap te verbeteren, gelijkheid tussen vrouwen en mannen te bevorderen en het openbaar bestuur te verbeteren.

Amendement

Or. en

Amendement 246

Maria João Rodrigues, Sergio Gutiérrez Prieto, Georgi Pirinski, Brando Benifei, Mercedes Bresso, Vilija Blinkevičiūtė, Guillaume Balas, Jutta Steinruck

Bijlage 1 – afdeling 4 – alinea 4 bis (nieuw)

Door de Commissie voorgestelde tekst

Amendement

Het kerndoel inzake bestrijding van armoede en sociale uitsluiting van de Europa 2020-strategie, in het licht waarvan de lidstaten, met inachtneming van hun desbetreffende uitgangsposities en nationale omstandigheden, hun nationale doelen vaststellen, behelst het bevorderen van sociale integratie, met name door armoede terug te dringen, door ernaar te streven ten minste 20 miljoen mensen te bevrijden van het risico op armoede en uitsluiting.¹

¹ *De populatie wordt gedefinieerd als het aantal personen met een risico op armoede of uitsluiting volgens drie indicatoren (armoederisico; materiële deprivatie; huishouden zonder baan), waarbij de lidstaten hun nationale doelen aan de hand van de meest geschikte van deze indicatoren vrijelijk kunnen bepalen, rekening houdend met hun nationale omstandigheden en prioriteiten.*

Or. en